

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In Bromberg mit Postgebühren monatlich 3 Zł.
In den Ausgabestellen monatlich 2,75 Zł. Bei Postbezug
monatlich 3,11 Zł. Unter Streifenband in Polen monatlich 5 Zł. Danzig 3 Gulden.
Deutschland 2,5 Rentenmark. — Einzelnummer 20 Groschen. — Bei höherer
Gewalt, Vertriebsförderung, Arbeitsniederlegung oder Auslieferung hat der Bezahler
keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises.
Gernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die 30 mm breite Kolonelleiste 20 Groschen, die 90 mm
breite Reklamezeile 100 Grosch. Danzig 20 bis 100 D. Pl.
Deutschland 20 bzw. 100 Goldpf., übriges Ausland 100 %, Aufschlag. — Bei Platz-
vorschrift und schwierigerem Satz 50 %, Aufschlag. — Abstellung von Anzeigen nur
schriftlich erbeten. — Offertengebühr 50 Groschen. — Für das Erhalten der
Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen.
Postfachkonten: Stettin 1847, Polen 202157

Nr. 166.

Bromberg, Sonntag, den 20. Juli 1924.

48. Jahrg.

Der Sturm im Wasserglase.

Es bleibt alles beim Alten, nur Zamonski geht.

Abg. Stanislaw Grabski, der Kandidat für den Posten des Unterrichtsministers, erklärte gestern dem Korrespondenten der Lodzer „Republika“, mit dem er sich längere Zeit unterhielt, u. a., es sei in der letzten Zeit ziemlich viel von seinem Eintritt in die Regierung gesprochen worden, doch diese Frage sei nicht mehr aktuell. Von einer Umbildung des Kabinetts kann somit augenblicklich keine Rede sein, da, nachdem sowohl Thugutt als auch Stanislaw Grabski auf den Eintritt in die Regierung verzichtet hätten, die neuen Männer fehlen. Thugutt empfing übrigens gestern eine Delegation des Klubs der Byzwolewie-Gruppe, die ihm den letzten Beschluss der Hauptversammlung des Klubs übermittelte und ihn bat, in den Klub wieder einzutreten. Thugutt hat sich eine Bedenkzeit aus, und nach den heute vorliegenden Meldungen ist es wahrscheinlich, daß er dem Klub erhalten bleibt.

Nach einer neueren Meldung aus Warschau hat der Staatschef der Demission des Außenministers Zamonski stattgegeben. Die Ernennung eines Nachfolgers soll in den allerersten Tagen erfolgen. Als evtl. Nachfolger werden genannt Kucharski, Szarynski, Dlabowski und Salewski.

Scharfe Opposition der P. L. R. Das Familienkabinett.

Auch der Klub die Nationale Volkspartei nahm in einer ihrer letzten Sitzungen zu der beabsichtigten Umbildung des Kabinetts Stellung. Diese Sitzung nahm einen äußerst stürmischen Verlauf. Schon bei Beginn der Sitzung zeigte es sich, daß Herr Stanislaw Grabski die Verhandlungen über seine Anteilnahme an der Regierung mit seinem Bruder Wladislaw (dem Ministerpräsidenten) nicht nur ohne Wissen des Klubs, sondern auch ohne Wissen des Präsidiums des Klubs geführt hat. Ein großer Teil seiner Parteimitglieder, welche von einer Teilnahme an der Regierung zugleich mit dem Abgeordneten Thugutt nichts wissen will, griff ihn in heftiger Weise an. Außer diesem grundsätzlichen Moment führte man noch ein zweites Argument an, und zwar, daß Herr Stanislaw Grabski, vor allem aber der Ministerpräsident, gegenüber dem Außenminister Zamonski nicht korrekt vorgegangen sei. Herr Zamonski erfuhr nämlich von der neuen Kombination, nach der Abgeordneter Thugutt den Posten des Außenministers übernehmen sollte, erst aus den Zeitungen. Aus diesem Grunde fühlte er sich beleidigt und gab sofort seine Demission. Die Opposition gegen Grabski führte an, daß gegenüber einem Menschen, der immer ein warmer Protektor der Nationalen Volkspartei war, den man aus Paris nach Warschau gebeten, damit er den Ministerposten annimmt, ein solches Vorgehen nicht zulässig ist. Und ein Mitglied dieser Partei sollte infolgedessen nicht die Hand zu einem solchen Vorgehen reichen, und der Ministerpräsident, der auf die Unterstützung dieser Partei angewiesen ist, sollte nicht diesen Weg betreten.

In den Wandelgängen des Sejm wurde übrigens ein sehr heftiger Wirbel wegen der nicht gelungenen Rekonstruktion der Regierung verbreitet. Man erzählte nämlich: Herr Wladislaw Grabski als Ministerpräsident war unzufrieden damit, daß er in seinem Kabinett nur ein Familienmitglied, nämlich seinen Schwager Kiedron hat und einen Verwandten, nämlich den Minister Tyszkla. Infolgedessen wollte er seinen Bruder Stanislaw zum Unterrichtsminister machen, dann wäre sein zweiter Schwager Brzezinski an die Reihe gekommen, der den Posten eines Ackerbauministers übernehmen sollte. Mehr Verwandte, die einen Ministerposten übernehmen könnten, habe wahrscheinlich Herr Grabski nicht.

Fantastische Gerüchte.

Aus Plattenkreisen werden, wie Warschauer Blätter melden, Gerüchte verbreitet, nach welchen eine neue parlamentarische Gruppe der unabhängigen Sozialisten gebildet werden soll. Dieser Gruppe sollen Mitglieder der P. L. S., die mit der Taktik ihrer Partei nicht einverstanden sind, angehören, sowie die Opposition der Byzwolewie-Gruppe.

Demission des Kriegsministers Sikorski?

Warschau, 19. Juli. Die dem Kriegsminister Sikorski nahestehende „Nowa Reforma“ berichtet:

Der Sejm wurde durch die plötzliche Nachricht elektrifiziert, daß der Kriegsminister General Sikorski gestern dem Ministerpräsidenten Grabski seine Demission angeklagt habe. General Sikorski begründet sein Demissionsgesuch damit, daß er in ein außerparlamentarisches Fachministerium als ausschließlicher Fachminister eingetreten sei. Jetzt unterliege das Kabinett der Parlamentarisierung, wobei es politische Merkmale annehme. In einer solchen Regierung könne er nicht weiter verbleiben.

Optimistische Auffassung in England.

London, 17. Juli.

Von englischer Seite wurde erklärt, daß man in englischen Regierungskreisen mit den Fortschritten, die die Unterausschüsse der Konferenz gestern erzielt hätten, zufrieden sei. Die Verhandlungen nehmen einen Verlauf, der günstige Ergebnisse erwarten läßt, so daß mit der Möglichkeit gerechnet wird, daß die Konferenz bald zu

einer Vollsitzung wird zusammentreten können, um zu dem Abschlußentwurf der Unterausschüsse endliche Stellung zu nehmen.

Der zweite Ausschuss, der sich mit dem Abbau der wirtschaftlichen Sanktionen befaßt, hat heute seine Sitzungen ausfallen lassen, da die französische Delegation erklärt hat, sie könne erst heute die große Denkschrift fertigstellen, in der sie Vorschläge machen soll, in welcher Reihenfolge die wirtschaftlichen Sanktionen im Ruhrgebiet abgebaut werden sollen.

In der gestrigen Sitzung dieses Ausschusses, die nur eine Stunde dauerte, kam es bei aller Verbindlichkeit des Tones der Gespräche zu einem ausgesprochen

fachlichen Zusammenstoß der englischen und französischen Ansichten.

Wie der Korrespondent der „D. Ztg.“ zuverlässig erfährt, haben mehrere englische Mitglieder dieses Ausschusses die Beratungen damit eingeleitet, daß sie hervorhoben, eine rasche Verabschiedung des Dawesplanes, eine baldige Aufhebung der internationalen Anleihe und eine möglichst reichhaltige Annahme und Ausführung der deutschen Gesetze könne nur dann in Aussicht stehen, wenn der Abbau der französischen Wirtschaftsanktionen gleichzeitig mit der Anwendung der Bestimmungen des Dawesplanes erfolgt. Snowdon, der mit weitestgehenden Nebenarten den guten Willen der französischen Regierung vertrat, zur beschleunigten Anwendung des Dawesplanes beizutragen, konnte aber keinerlei sachlich befriedigendes Entgegenkommen in Aussicht stellen. Seine Argumentation kann darin zusammengefaßt werden, daß Frankreich als das am meisten geschädigte und siegreichste Land nicht in der Lage sei, dem Besiegten bestimmte Versprechungen zu machen bezüglich eines raschen und befristeten Verlaufes des Abbaues der Sanktionen. Erst müsse man sich davon überzeugen, wie ehrlich es Deutschland mit der Anwendung des Dawesplanes meine, bevor man sich von alliierter Seite darüber schlüssig werden könne, in welchem Tempo die wirtschaftlichen Sanktionen abzubauen seien. Snowdon versprach dann, der Kommission einen bis ins einzelne gehenden französischen Vorschlag über den Abbau der Sanktionen heute nachmittag vorzulegen. Morgen vormittag wird die Kommission in die Beratung dieses Vorschlages eintreten.

In unterrichteten französisch-belgischen Kreisen verlautet übereinstimmend die folgende Version über den Verlauf der heutigen ersten Sitzung des Untersuchungsausschusses: Die Diskussion, die hauptsächlich vom englischen Vertreter, Minister Snowdon, und von dem französischen Vertreter Peretti de la Rocca geführt wurde, drehte sich nur um die Frage, ob bei einer späteren Nichterfüllung des Dawesplanes durch Deutschland Sanktionen nur gemeinschaftlich oder auch von einem einzelnen Staat angewandt werden könnten. Snowdon sowie der zweite englische Vertreter Meyer traten nachdrücklich dafür ein, daß die Konferenz ein gemeinschaftliches feierliches Versprechen ablegen soll,

nietmals isolierte Sanktionen

seitens eines einzelnen Staates vornehmen zu lassen. Diese Versicherung sollte vor allem zur Beruhigung der ausländischen Anteilhabhaber Deutschlands dienen. Ebenso nachdrücklich trat Peretti de la Rocca und seine Helfer für das unbedingte Recht jedes einzelnen alliierten Staates ein, Sanktionen ergreifen zu können, wenn dies erforderlich erscheine.

Als es sich herausstellte, daß eine Einigung zwischen England und Frankreich so gut wie ausgeschlossen sei, weil die Standpunkte beider Staaten diametral gegenübergestellt waren, erfolgte aus der Kommission heraus die Anregung an Macdonald, er möge ohne Einberufung der Vollkonferenz eine Besprechung mit den anderen Premierministern veranstalten, um eine Annäherung zwischen den entgegengesetzten Standpunkten zu finden. Daraufhin lud Macdonald Perrot und Thuniz zum Lunch in seinen Klub ein, wo nach der Mahlzeit die in der Kommission zutage getretenen Gegensätze besprochen wurden.

Ein schwieriger Punkt.

Die Frage der strategischen Linie.

Paris, 17. Juli. Die Korrespondenten der Pariser Blätter in London haben als einen der schwierigsten Punkte die Frage der strategischen Linie im Rhein- und Ruhrgebiet hervor. Perlinax drastet dem „Echo de Paris“, daß die Unterhaltung zwischen Perrot, Thuniz und Nollet sich im allgemeinen auf die Gemeinsamkeit der Entscheidungen bezogen hätte, die die Franzosen und Belgier in den nächsten Tagen zu treffen haben werden, aber auch auf die besondere Frage der strategischen Linie des heintägigen Eisenbahnnetzes. Perlinax führt hierzu aus, daß das englische Kabinett die beiden Sachverständigen im Eisenbahnausschuss, Sir William Amorth und Levene, daran gehindert habe, die Beibehaltung einer einigermaßen autonomen Verwaltung in den Rheinland-Eisenbahnen zu fordern. Eine detaillierte Lösung hätte gleichzeitig die französischen Militärbehörden befriedigen können, ohne dabei die wirtschaftliche Einheit der deutschen Reichseisenbahnen zu schädigen. Perlinax zufolge haben die Engländer ihrer Ansicht Ausdruck gegeben, daß die internationale Rheinlandkommission genügende Befugnisse habe, um die notwendigen Entscheidungen zu treffen, falls eine Gefährdung der französischen Truppen erfolge. Demgegenüber scheint von den Franzosen eingemendert worden zu sein, daß die Befugnisse der Rheinlandkommission sich nicht auch auf das Ruhrgebiet erstrecken, wo der Schutz der militärischen Besetzung um so mehr bestehen bleiben müsse, als sie unsichtbar wirken soll.

Sauerwein zufolge verlangen die französischen Sachverständigen, daß diejenigen Linien, auf denen im Bedarfsfall Truppen an den Rhein gebracht werden sollen, unter französischer Kontrolle verbleiben. Die Franzosen verlangen ferner, daß innerhalb des Direktoriums des Rheinland-Eisenbahnnetzes ein alliierter Vertreter ausgedehnte Vollmachten erhalte.

Der Zloty (Gulden) am 19. Juli

(Vorbörslicher Stand um 10 Uhr vormittags).

Danzig:	1 Dollar —	5,23 Zloty
	100 Zloty —	109 Gulden
Warschau:	1 Dollar —	5,21 Zloty
	1 Danz. Gulden —	0,91 1/2 Zloty
Rentenmark:	—	1,26 Zloty

Die Wahrheit.

Während der Debatte über die drei neuen Ministerverträge haben die Vertreter der Minderheiten sowohl in der Kommission als auch in der Plenarsitzung des Sejm wiederholt betont, daß alle Umstände, unter denen diese Verträge geschaffen wurden, dafür sprechen, daß man sie nur für Propagandazwecke im Auslande verwenden will. Sowohl Herr Thugutt als auch die Herren Kierul und Grabski versuchten diese Behauptung zu widerlegen. Diese Widerlegung war blaß und erweckte kein Vertrauen. Nun bringt der „Kurjer Poranny“ vom 17. Juli d. J. Nr. 194 folgende sensationelle Meldung:

„Abg. Thugutt begab sich zur Plenarsitzung des Klubs. Hier schilderte er in kurzen Worten den Verlauf der Verhandlungen mit der Regierung: Am vergangenen Donnerstag wandte sich Herr Wladislaw Grabski in Anwesenheit des Herrn Stanislaw Grabski an den Abg. Thugutt mit etwa folgenden Worten: „Sie haben, meine Herren, die für den Staat so wichtigen Ministerverträge revidiert und sie im Sejm durchgeführt, jetzt sollen diese Verträge ins Leben treten. Deshalb schlage ich vor, daß mein Bruder Stanislaw das Unterrichtsministerium übernimmt und diese Verträge im Innern des Staates realisiert. Dagegen soll sie Herr Abg. Thugutt als Außenminister im Auslande diskontieren.“

Wer wird aber im Auslande so naiv sein und diese drei wertlosen und unsicheren „Wechsel“ der Minderheitsverträge, die ohne Einverständnis mit den Minderheiten und a. L. sogar gegen deren Interessen ausgearbeitet wurden, diskontieren?!

Polens Schicksal ist England gleichgültig.

Der „Dziennik Poznansti“ zitiert folgende Erklärung der bekannten Londoner Wochenschrift „Sunday Times“:

Macdonald will kein Militärbündnis mit Frankreich; doch weshalb sollen wir uns nicht genauer ausdrücken. Wir sind entschlossen, mit Frankreich Hand in Hand zu gehen, sollte Deutschland irgend einen Punkt des Projektes Dawes übergeben. Wir sind entschlossen, Frankreich zu Hilfe zu kommen, wenn Deutschland, ohne daß ihm Frankreich eine Ursache hierzu gegeben hätte, Frankreich angreifen sollte. In diesem Falle würden wir das Beste tun, was wir im Jahre 1914 getan haben. Ebenso können wir offen sagen, was wir nicht tun wollen. Wenn z. B. Deutschland Polen angreift, und Frankreich ohne Genehmigung des Völkerbundes Deutschland angreift, so werden wir keine militärische Hilfe leisten. Kein englischer Minister würde es wagen, irgend eine Verpflichtung nach dieser Richtung hin einzugehen. Gerade dadurch, daß man deutlich sagt, was man tun will, und was man nicht tun wird, gewinnen die Verhandlungen an Wert.

Auslandsreisen von Heeresdienstpflichtigen.

Es kommen häufig Fälle vor, daß die Bezirkskommandos Genehmigungen zur Ausreise in das Ausland verweigern, da sie keine entsprechenden Instruktionen befehlen. Die „Nasa Przelad“ teilt mit, hat nun das Kriegsministerium folgendes angeordnet:

1. Männer von 40—50 Jahren erhalten Auslandspässe von den Verwaltungsbehörden, ohne die Genehmigung des Bezirkskommandos; sie brauchen auch die Militärbehörden davon nicht zu benachrichtigen.

2. Reservisten vom vollendeten 28. bis 40. Lebensjahre können Auslandspässe von den Verwaltungsbehörden erhalten, sie sind jedoch verpflichtet, dem zuständigen Bezirkskommando von ihrer Ausreise Mitteilung zu machen.

3. Jüngere Reservisten, die das 28. Lebensjahr noch nicht vollendet haben, erhalten die Genehmigung zur Ausreise in das Ausland durch das zuständige Bezirkskommando ohne jegliche Einschränkungen. Der Ausreisende ist jedoch verpflichtet, sich persönlich bei dem zuständigen Bezirkskommando zu melden, und im Falle dies nicht möglich ist, die Meldung durch einen eingeschriebenen Brief zu bewirken.

4. Männliche Personen im militärfähigen Alter oder Personen, die aktiv im Heere dienen, können die Genehmigung zur Ausreise in das Ausland lediglich durch das Kriegsministerium erhalten.

5. Alle männlichen Personen im Alter von 18, 19 und 20 Jahren erhalten die Genehmigung zur Auslandsreise durch den Kommandanten des örtlichen Korpsbezirks auf dem Ausnahmewege nach eigener Beurteilung der Gründe. In zweifelhaften Fällen wendet sich der Kommandeur des Korpsbezirks an den Kriegsminister.

6. Männliche Personen polnischer Staatsangehörigkeit, die zur Wojewodschaft Schlesien, Spiz und Drama gehören, erhalten die Pässe von den Verwaltungsbehörden ohne militärische Genehmigung und der Verpflichtung, das Bezirkskommando in Kenntnis zu setzen, ausgenommen diejenigen Personen, die im Jahre 1903 geboren sind. Diese sind verpflichtet, die Genehmigung bei dem Kriegsminister nachzusuchen.

7. Personen, die auf Grund des Art. 164 (Studien oder Ferien) zurückgestellt wurden, erhalten die Genehmigung

zur Ausreise vom Kommandanten des Bezirkskommandos ohne irgend welche Einschränkungen.

8. Mächtige Personen, die auf Grund anderer Artikel vom Seerespekt zurückgestellt wurden bzw. zur Reserve übergetreten sind, erhalten ausnahmsweise die Genehmigung zur Ausreise in das Ausland durch den Kommandeur des örtlichen Kommandos nach eigener Beurteilung der Gründe. In zweifelhaften Fällen wendet sich der Kommandeur an das Kriegsministerium.

9. Mächtige Personen, die als untauglich zum Dienst im Landsturm befunden, erhalten Auslandspässe ohne Genehmigung des Bezirkskommandos und ohne die Verpflichtung, die Ausreise anzumelden.

10. Reserveoffiziere, die nicht zum aktiven Dienst einberufen worden sind, können Auslandspässe ohne die Genehmigung der zuständigen Bezirkskommandos erhalten.

Die Kosten neuer Telefonanschlüsse.

Interpellation

des Abg. Dazko von der Deutschen Fraktion und anderer Abgeordneter an den Herrn Minister für Handel und Gewerbe betr. die Herabsetzung der Kosten bei dem Wechsel der Telefonabonnenten bzw. der Ausführung neuer Anschlüsse.

Für den Anschluß neuer Abonnenten an das staatliche Telephonnetz bestehen Bedingungen, die die Vermehrung der Zahl der Teilnehmer außerordentlich erschweren. Auf Grund einer Verordnung des früheren Ministeriums für Post und Telegraphen ist jeder neue Abonnent sowohl in der Stadt als auch dem Lande verpflichtet, die Kosten der Anlage von der Telefonanstalt bis zu seinem Anschluß voll und ganz zu bezahlen, auch wenn die Leitung bereits besteht, an ihr selbst keine Arbeiten auszuführen sind, sondern nur neue Kosten für die Arbeiten im Hause des Abonnenten zu bekämpfen sind. Namentlich von den auf dem Lande von dem Telephonamt weit entfernt wohnenden Abonnenten werden zuweilen jetzt nicht zu beschaffenden Kosten abgefordert. Wechselt z. B. ein Gut mit Telephonanschluß seinen Besitzer, so werden von dem Besitznachfolger bei einer Entfernung von 5 Kilometer von der Anschlußstelle bis zu der zuständigen Telefonanstalt ein Betrag von 1200 Bioty, also 240 Bioty für einen Kilometer eingezogen, trotzdem an der Anlage selbst nichts geändert ist, sondern lediglich eine Umschreibung im Telephonverzeichnis zu erfolgen hat. Viele der neuen Abonnenten können die hohe Summe nicht bezahlen und müssen auf den Telephonanschluß verzichten. Wir halten es für selbstverständlich, daß bei einer vollständigen Neuanlage des Telephonanschlusses der neue Teilnehmer einen großen Teil der entstehenden Kosten übernimmt. In anderen Staaten wird auch hierbei den neuen Abonnenten ein großes Entgegenkommen gezeigt. Wenn beim Wechsel des Abonnenten in den Städten auch niedrigere Kosten berechnet werden, so fordert doch viele neue Abonnenten die einmalig zu leistende größere Ausgabe von dem Anschluß an das staatliche Telephonnetz ab. Die Bewilligung von Katenzahlung ist hier dringend zu empfehlen. Der Staat gleicht als Besitzer eines Telephonnetzes einem Kaufmann, der befreit sein muß, namentlich an kleineren Orten den Kreis seiner Abonnenten ohne Vermehrung der Beamten zu vergrößern und den neu Eintretenden die größtmöglichen Erleichterungen zu verschaffen und nicht durch schwere Bedingungen den Eintritt unmöglich zu machen. In den Städten dürfte unseres Erachtens eine Erhebung der durch den Anschluß an das Telephonnetz tatsächlich entstandenen Kosten als ausreichend zu erachten sein. Bei der Übernahme alter Anschlüsse auf dem Lande müßte die Zahlung einer mäßigen Anerkennungsgeldgebühr genügen. Auf diese Weise wird sich die Zahl der Telefonabonnenten erheblich vermehren, Handel und Wandel im Lande belebt werden und dem Staate größere Einnahmen zufließen als durch die Erhebung hoher Gebühren beim Wechsel des Abonnenten.

Unter Bezugnahme auf die obigen Ausführungen fragen wir den Herrn Minister für Handel und Gewerbe an:

1. Ist er bereit, die Bestimmungen über die Erhebung der Kosten beim Wechsel der Telefonabonnenten einer Revision zu unterziehen?
2. Will er den neuen Abonnenten der neuen Telefonanschlüsse angemessene Erleichterungen schaffen?

Warschau, den 17. Juli 1924.

Die Interpellanten.

Die Gefängnisse in Polen.

Der Warschauer Korrespondent der „Republika“ hatte kürzlich eine Unterredung mit einem Mitgliede der Kommission, die zur Feststellung der Zustände in den polnischen Gefängnissen eingesetzt wurde. In den letzten Tagen besichtigte die Kommission die Gerichtsgefängnisse in Lodz, Swietokrzysz, Wilna und Nowo-Gródok und stellte auf Grund von Vernehmungen der Gefangenen fest, daß das Schlagen in den Gerichtsgefäng-

nissen nicht praktiziert werde. Die Kommission mußte jedoch die Erfahrung machen, daß in sanitärer Hinsicht die Verhältnisse in einer Reihe von Gefängnissen einer dringenden Remedur bedürften. Im besonderen sind die Gefängnisse zu klein zur Aufnahme der von den Gerichten Verurteilten. In Zellen, die für 2-3 Gefangene bestimmt sind, sitzen jetzt 9-10 Gefangene. Was die Verpflegung anbelangt, so lagen nur Klagen der Gefangenen in Swietokrzysz vor. Die Kommission stellte fest, daß das Gefängnis in einer Höhe von 800 Meter über dem Meeresspiegel in einer hervorragenden Gegend inmitten von Nadelwäldern gelegen ist und ist der Ansicht, daß diese Lage unter den Gefangenen geradezu einen Bärenappetit hervorruft, so daß den Gefangenen die normalen Portionen nicht ausreichen.

Republik Polen.

Eine neue polnische Vertretung in Prag.

Prag, 17. Juli. PAZ. Dr. Karol Bader, Charge d'affaires Polens verläßt heute Prag, wo er drei Jahre die Interessen Polens vertreten hat. Zu seinem vorläufigen Nachfolger wurde Legationsrat Sempel ernannt.

Polnisch-Danziger Beziehungen.

Danzig, 17. Juli. Die hiesigen Blätter besprechen mit großer Befriedigung die Reiseergebnisse der Vertreter des Danziger Messevorstandes, die sich nach Warschau begeben hatten. Das Eisenbahnministerium hat zugesagt, die für die Danziger Messe aus Polen eingegangenen Anstellungsgegenstände auf dem Rückwege von den Frachtgebühren zu befreien. Handelsminister Niedron hat erklärt, daß trotz der großen national-politischen Unterschieden die wirtschaftlichen Beziehungen zwischen Polen und Danzig in nächster Zeit enger geknüpft werden, weil die große wirtschaftliche Bedeutung aller Faktoren in den Schatten stellt, welche die Annäherung erschweren.

Polnisch-chinesische Beziehungen.

Warschau, 17. Juli. Der Delegierte der polnischen Regierung in Charkow, Legationsrat Pingor, hat versucht, mit der chinesischen Regierung in Kontakt zu treten, um die Rechtsgrundlage der polnischen Staatsbürger in China zu regulieren und normale Beziehungen zwischen China und Polen anzuknüpfen. Die Unterhandlungen haben zu keinem Ergebnis geführt, weil China die Gleichberechtigung der Kontrahenten fordert, während Polen ebenso wie alle anderen Mächte und Staaten, mit Ausnahme von Rußland, eine gewisse Privilegierung China gegenüber verlangt. Insbesondere verlangt Polen den Ausschluß seiner Bürger von der Rechtsprechung chinesischer Gerichte.

Agitation unabhängiger Sozialisten.

Die Prokagatur Warsowia berichtet: Die unabhängigen Sozialisten mit Dr. Drobner an der Spitze entfalten jetzt eine regere organisatorische und agitatorische Tätigkeit. Obgleich es ihnen an Mitteln fehlt, halten sie zahlreiche Versammlungen ab, bei denen Dr. Drobner anwesend zu sein pflegt. Neuerdings fand eine solche Versammlung in Lodz statt, wo eine Organisation unabhängiger Sozialisten gegründet und ein Bezirkskomitee gewählt wurde. Eine ähnliche Versammlung findet am 19. in Czestochowa und am 20. in Bromberg statt. Die unabhängigen Sozialisten treten sehr scharf gegen die in der P. P. S. organisierten Sozialisten auf. Wie der „Dziennik Bydgoski“ der Meldung hinzusetzt, ist der Bromberger Stadtverordnete Sattlermeister Zacharajewicz der Führer der Unabhängigen in Bromberg. Zu diesem Klub gehört auch der Stadtverordnete Tadeusz Matuszewski. Bei den letzten Sejmwahlen haben die unabhängigen Sozialisten in Bromberg mehr Stimmen erlangt, als die P. P. S. Für die letzten Angaben müssen wir dem „Dziennik Bydgoski“ die Verantwortung überlassen.

Ein ausländisches Konsortium will das Spiritusmonopol pachten.

Warschau, 17. Juli. Ein bedeutendes ausländisches Konsortium hat der polnischen Regierung vorgeschlagen, ihm das Spiritusmonopol zu günstigeren Bedingungen zu verpachten, als dies durch die italienische Anleihe geschehen ist, die bekanntlich durch das Tabakmonopol gesichert wurde.

Der Ablauf der Optionsfrist in Oberschlesien.

Bis zum Ablauf der Optionsfrist in Oberschlesien (15. Juli) sind bei dem deutschen Generalkonsulat in Katowitz etwa 7000 Optionserklärungen für Deutschland abgegeben worden; von den Optanten sind etwa 30 Prozent Familienväter und 70 Prozent junge Leute, welche der polnischen Militärflicht entgehen wollen. Die überwiegende Mehrzahl — etwa 95 Prozent — der Deutschen in Polnisch-Oberschlesien hat auf die Option verzichtet und erlangt dadurch automatisch die polnische Staatsangehörigkeit. Ihre Zahl wird auf 250-280 000 ge-

zu bedeuten. Es war, als spielte es gar keine Rolle, daß wir die Gegend verlassen. Und doch hatte unser Geschlecht schon viele hundert Jahre da gehaust.

Während wir so in diesen Gedanken dasaßen und jeder sein Bestes tat, um den andern seine Unruhe zu verbergen, hörten wir in der Ferne Klarinettenklänge.

Wir zuckten zusammen und lauschten. Zuerst wollten wir kaum glauben, daß wir recht hörten, daß wirklich Musik in der Stille dieses Sommervormittags erklang. „Was in aller Welt kann das sein?“ sagten wir. „Ja, da spielt bestimmt jemand. Es muß irgendein herumziehender Musikant sein.“

Aber die Töne klangen fest und klar zu uns. Und es konnte auch kein Zweifel mehr sein, wer es war, der da spielte. Es konnte kein anderer sein als unser alter Jan Akter, der Klarinettenbläser, der bei all unseren Geburtstagsgesellschaften und Weihnachtsfeiern Tanzmusik zu spielen pflegte. Wir erkannten seine Polka und Walzer. Da war kein Irrtum möglich.

Jedesmal, wenn wir in Marbada ein Fest hatten, war er ein selbstverständlicher Gast gewesen. Er hatte sich nie lange bitten lassen. Eigentlich war er von düsterer, schwerblütiger Gemütsart, aber um so größer war wohl sein Bedürfnis nach einem guten Schmaus mit Munterkeit und Freude, Gesang und Tanz.

Aber, wie kam es doch, daß er heute mit seiner Klarinette draußen war? Warum sah er da in dem strahlenden Sonnenschein und spielte seine Polka? Wir merkten es am Klang, daß er auf einem kleinen Waldabhang, ganz nahe am Haus saß, obwohl wir ihn nicht sehen konnten.

„Er ist wohl auf der Jagd gewesen“, sagte jemand. „Und jetzt veranlagt er sich damit, während er sich ausruht, seine alten Weisen zu spielen.“

Ja, das konnte ja sein. Wir wußten ja, daß er ein gewaltiger Jäger war. Er dachte vielleicht gar nicht daran, daß wir ihn hörten. Er spielte vielleicht nur für sich selbst und für den Jagdhund.

Aber als wir uns gerade damit beruhigen wollten, hörten wir ihn die große Arie aus „Preziosa“ anstimmen: Einsamkeit verdirbt mich nicht.

„Ach nein, das spielte er nicht für sich selbst oder für den Jagdhund.“

Das war für uns bestimmt. Diese Arie war eines der Diebstahlsstücke meines Vaters gewesen. Die hatte er ihm jedesmal vorzuspielen müssen, wenn er bei uns gewesen war.

schlägt, d. h. 2-3 Prozent der Gesamtbevölkerung Polnisch-Oberschlesiens.

Schwedische und polnische Zündhölzer.

Wie dem „Dziennik Bydg.“ aus Warschau gemeldet wird, hat der Zündholzfabrikant in Schweden die Mehrzahl der Aktien aller Zündholzfabriken in Polen erworben. Die polnische Zündholzindustrie, die ihre Fabrikate nach allen Ländern Europas und sogar nach Ägypten und Indien verfuhr, bildete für die schwedische Industrie eine starke Konkurrenz. Die Schweden beabsichtigen, einige Fabriken in Betrieb zu erhalten, den Rest aber zu schließen.

Deutsches Reich.

Der Ausschluß der Frau Rest Wollstein.

In der letzten Sitzung des Preussischen Landtags hatte dessen Präsident, Deinert, die kommunistische Abgeordnete, Frau Wollstein, von der Sitzung ausgeschlossen, weil sie ihm zugerufen hatte: „Stellen Sie sich doch nicht dümmer an, als Sie aussehen!“

Im Altkleinerat hatte der Präsident Deinert den Vorschlag gemacht, Milde wegen der persönlichen Beleidigung gegen ihn walten zu lassen; aber der Altkleinerat bestätigte, wie nachher das Plenum, den Ausschluß auf 8 Tage. Frau Wollstein verliert, da der Landtag bereits in dieser Woche in die Ferien geht und erst am 23. September wieder zusammentritt, für die ganze Zwischenzeit ihre Abgeordnetenbezüge und die freie Bahnfahrt.

Reichstagsabgeordneter Fürst Otto von Bismarck

hat bei einer auf der Fahrt nach Nürnberg unternommenen Zwischenlandung seines Flugzeuges in Bamberg leichte Verletzungen erlitten. Das Flugzeug selbst ist stark beschädigt.

Fürst Otto von Bismarck war schon im Kriege als Flieger an der Front tätig.

Franzosenfeindliche Kundgebungen in München.

Am 14. Juli kam es vor der französischen Gesandtschaft in München zu Demonstrationen, weil dort anlässlich des französischen Nationalfestes die Trikolore aufgezogen war. Die Landespolizei und Schutzmannschaft zersprengten die Demonstranten und nahmen einige davon fest.

Freie Luft für Deutschland.

Im englischen Unterhaus erklärte der Luftschiffahrtsminister, die englische Regierung unternehme Schritte zur Aufhebung der Einschränkungen, die Deutschland auf dem Gebiete des Luftfahrzeugbaues auferlegt sind.

Dieser Schritt der englischen Regierung entspringt gewiß dem Bestreben, dem französischen Flugzeugbau durch die Schaffung einer neuen gewichtigen Konkurrenz seine Monopolstellung auf dem Kontinent zu brechen.

Aus anderen Ländern.

Ein russischer Übergriff.

Graf Brodorski-Ranbau, der deutsche Botschafter in Moskau, hat sich veranlaßt gesehen, an das russische Außenministerium eine Verbalnote zu richten, in der er Beschwerde führt gegen die Verletzung der Exterritorialität von Räumen der deutschen Botschaft. In einem Hause, das von der deutschen Botschaft gemietet worden ist, erschien ein russischer Beamter, der im Auftrage des russischen Wohnungsamtes die Wohnung des aus der Union der S. S. R. ausgewiesenen ehemaligen Beamten des deutschen Roten Kreuzes, Stedel, verriegeln sollte, angeblich, um den Mißbrauch der Wohnung zu verhindern. Als der das Haus bewohnende Wirtschaftsrat Hilger dem russischen Beamten bedeutete, daß er sich auf exterritorialem Gebiet befände, da das Haus zu den von der deutschen Botschaft gemieteten gehört, benahm sich der russische Beamte im höchsten Grade unzulässig und verließ nach der Hinführung des Grafen Brodorski-Ranbau das Haus erst nach recht lebhaften Auseinandersetzungen.

Diese Verbalnote des deutschen Botschafters gab dem russischen Außenminister Tschitscherin Veranlassung zu einer sofortigen Untersuchung des Falles. Die Untersuchung ergab die Verletzung der deutschen Botschaft. Der russische Beamte wurde sofort aus dem Dienst entlassen und vorläufig zur weiteren Verfolgung seiner Verletzung in Haft gesetzt. Das Ergebnis teilte Tschitscherin der deutschen Botschaft mit dem Ausdruck des Bedauerns über den Vorfall unermüdet mit. Graf Brodorski-Ranbau dankte darauf dem russischen Außenminister seinen Dank ab für die prompte Erledigung des Zwischenfalles.

Der Sendbote.

Von Selma Lagerlöf.

Es war einige Jahre nach dem Tode meines Vaters, als wir gerade einzusehen begannen, daß es uns nicht möglich sein würde, das ertotete Gut Marbada zu behalten. Aber wir hatten uns noch nicht entschließen können, den Gedanken ganz auszubringen, und wir hatten noch nicht über die Sache gesprochen, weder miteinander noch mit irgendeinem Fremden.

An einem Sommervormittag saßen wir auf der Veranda, wir alle, die wir im Heim weilten, und prüften Stachelbeeren. Es war der schönste Tag, den man sich nur denken konnte, angenehm warm, kein Wind, und der ganze Himmel voll schön aufsteigender weißer Wölflinge.

Wir dachten wohl alle an ein und dasselbe. Nächsten Sommer würden wir vielleicht nicht mehr hier sitzen und die weißen Wollenberge hinter den Eberschneekronen aufsteigen sehen. Fremde Augen würden den Glanz der Pfingstrosen und Provençerrosen trinken, fremde Hände würden unsere Stachelbeeren pflücken und unsere Äpfel unter den Bäumen auflesen.

Fremde Menschen würden sich daran freuen, dies zu sehen, worin wir aufgewachsen waren, in dem die Wurzeln unseres ganzen Seins ruhten.

Was für Freude würden wir fortan an der Sonne oder am Sternenhimmel, an Frühlingsblumen und Herbstsprühen haben? All dies war ja mit unserem Hause verknüpft. Durften wir nicht hier bleiben, dann würden wir das rechte Gefühl für die Erscheinungen in der Natur verlieren. Natürlich würde es auch anderswo Frühlingsgrün und warmes, schönes Wetter geben, aber es würde uns gleichgültig lassen, es würde uns nichts angehen.

Doch keiner von uns hatte den Mut, von diesem Furchtbaren zu sprechen, das uns bevorstand. Wir wollten es noch wegschieben und glaubten, daß es sich vermeiden ließ, daß wir einen anderen Ausweg finden könnten. Die Lage war vielleicht gar nicht so verwegend. Wir hatten es unseren Nachbarn noch nicht angedeutet, daß sie um unsere Sorgen wußten. Die Leute kamen und gingen bei uns, ganz wie immer. Niemand schien daran zu denken, uns zu behaunern.

Oder, wenn man darum wußte, war es da nicht seltsam, daß keine Hand sich rührte, um uns zu helfen? Daß man uns ganz einfach fortziehen ließ, als hätte dies gar nichts

Auf „Preziosa“ folgte die Verführungssarie aus „Don Juan“ und der Böhrenberger Marsch. Alle die feinsten Nummern, die der Alte auf seinem Programm hatte.

Wir saßen stumm da und hörten zu. Wir waren ganz bleich geworden und ätzten. Wir wagten kaum, einander anzusehen. Dieses Klarinettenspiel war vielleicht an und für sich nicht besonders wohlklingend, aber es erweckte so viele Erinnerungen.

Nun begann der Spielmann Belmans „Wer denkt unseres Bruders nicht“. Und da kamen uns alle die Tränen in die Augen. Wie oft hatten er und andere Sangesbrüder Leutnant Lagerlöf dieses Lied vorgesungen!

Aber obgleich uns all dies sehr ergriff, konnten wir doch nicht recht verstehen, was es eigentlich zu bedeuten hatte. Warum war der Alte den weiten Weg gegangen? Warum sah er da und spielte uns all dies vor?

Da sagte meine Schwester ganz hastig, so, als wäre ihr eine Eingebung gekommen:

„Er hat erfahren, daß wir Marbada nicht behalten können, und nun ist er gekommen, um uns für all die vielen Male zu danken, die er es hier bei uns schön gehabt hat.“

Damit war das Furchtbare ausgesprochen, und wir hatten zuerst das Gefühl, als hätte man uns einen Schlag verfehlt. Wir hatten ja selbst der Sache nicht in die Augen sehen wollen, und wir hatten nicht glauben wollen, daß andere etwas wußten.

Aber wir begriffen auch sofort, daß sie recht hatte. Wir begriffen, daß der Alte aus diesem Anlaß gekommen war. Er war hier, um uns Dank zu sagen für all das Helle und Schöne, das er und andere in unserem Hause genossen hatten. Er wollte uns erinnern, daß es eine Quelle der Freude gewesen war, ihr Strahl war hoch zum Himmel gespritzt und hatte viele angezogen und erwidert.

Doch uns schien es so, als wäre er ausgefaßt, um uns zu sagen, daß es kein Entrinnen gab, daß das Unheil herandringen mußte.

Aber wir dankten doch Gott, daß wir unseren Urteilspruch in dieser Gestalt gehört hatten. Ja, Gott sei Dank und Lob, daß die harte Wahrheit in helle Erinnerungen eingekühlt kam, in Wehmüt und Dankbarkeit!

(Autorisierte Übertragung aus dem Schwedischen von Marie François.)

Pommerellen.

19. Juli.

Grudenz (Grudziadz).

A Stromverkehr. Donnerstag traf Stromauf kommend der kleine Schleppdampfer „Ise“ der Danziger Reederei...

A Geringe Frachten. Das Ladefahrer ist völlig leer. Die früher regelmäßig verkehrenden Dampfer sind in...

d Steuerlisten. Denjenigen Hausbesitzern, welche die Listen zur Besteuerung der Wohnungsmieten auschändig...

d Wieder Drehorgelklänge. Seit langer Zeit machen sich jetzt wieder Drehorgelmänner bemerkbar. Bereits während...

o Leerung der Postbriefkästen. Früher waren die Postbriefkästen mit Angabe der Abholungszeiten versehen...

Thorn (Torun).

Das Baden in der freien Weichsel, das Jahr für Jahr seine Opfer gefordert hatte, ist politisch strengstens...

ein Planschwab vor dem Gartenrestaurant „Wieses Kämpfe“ städtischerseits einzurichten. Die Gelegenheit hierfür ist sehr...

Taschendiebstahl. Auf dem Dienstag-Weekendmarkt ist wiederum ein Taschendiebstahl vorgekommen. Der Geschädigte...

Das lenkbare Lustschiff „Lech“, das in Thorn stationiert ist, ist des öfteren in geringer Höhe über den Häusern...

Zwei durch Unvorsichtigkeit entstandene Brände waren neulich abend in Thorn zu verzeichnen. In der Wohnung...

Von der Weichsel. Der weiterhin zurückgehende Wasserstand hatte Freitag früh eine Höhe von nur noch 0,88...

Die städtische Schwimmanstalt wurde am Donnerstag abend von ihrem bisherigen Liegeplatz am Ufer der Bazar...

weiten Weg nach „Klein-Zoppot“ machen wollen, ist die früher Dillische Badeanstalt noch am Ufer der Bazar...

Thorner Marktbericht. Der Freitag-Weekendmarkt zeigte wiederum äußerst lebhaftes Treiben. Es gab alles in...

Aus dem Drewezwinkel, 17. Juli. Wieder dem Verkehr übergeben ist die Drewezwinkel in Zlotterka (Zwitorzka)...

er Gula (Chelmo), 14. Juli. Dachstuhlbrand. In der Nacht zum Mittwoch wurde unsere freiwillige Feuerwehr...

Dirschau (Tegew), 18. Juli. Western nahm der Wojewode Dr. Wachowiat, der auf einer Dienstreife durch die...

Unsere geehrten Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einläufen sowie Offerten, welche sie auf Grund...

Thorn.

Spedition-Lagerhaus Ludwig Szymański Torun (Thorn) Seglerstr. 3. Tel. 909/914

An die Sportsleute! Herrmann Thomas Torun. Beim Sport, beim Tee und unterwegs Erquickt Euch Herrmann Thomas' Keks.

Wir sind Käufer von Roggen, Weizen, Gerste, Hafer, Raps, Rübsen und Wolle und erwarten bemusterte Angebote. Tschepke & Grützmacher Torun, ul. Mostowa 5/7, Telefon Nr. 120 u. 268. 1945

Kalifalz Phosphorsäure Stickstoff Mele Ölkuchen (Weiz) Kohlen und bieten an Laengner & Illgner, Torun. Telefon 111. 1898 Telefon 111.

Schreibmaschinen-Zubehör Farbbänder Kohlepapiere Schreibpostpapiere Durchschreibpapiere Postkarten usw. nur erste deutsche u. polnische Fabrikate, liefert zu billigen Preisen Justus Wallis, Torun, Papier- und Schreibwaren-Handlung, Gegr. 1853. Büroartikel. Gegr. 1853.

Empfehle mich zum Aufpolstern von Sofas, Matratzen, Chaiselongues, Anfertigen von Matten sowie Anbringen von Gardinen und allen in dies Fach schlagenden Arbeiten. Bettinger, Tapeziermeister, 17470, Male Garbarn 7.

Thorner Geschäfts-, Privat- u. Familien-Anzeigen gehören in die Deutsche Rundschau. Die Deutsche Rundschau wird in Thorn in allen deutschen und vielen polnischen Familien gelesen. 1303 Anzeigen nimmt die Hauptvertriebsstelle Justus Wallis in Thorn entgegen.

Automobil-Treibriemen aus Garn imprägniert, gut u. billig, empf. 18241 Bernhard Leiser Sohn, Torun, Sw. Duch 16. Feldscheune 22 m lang, 10 m breit, 300 Hackmaschinen, anten verkauft J. Janke, Górski, D. Rogartn. 1-1822 2 Wännen, Öpel- und Stiften - Drehtafeln zu verkaufen, 18942 Duwe, Wielka Niesawka, powiat Torun. Infolge günstigen Einkaufs in Glas bin ich in der Lage sämtliche Glasarbeiten billig auszuführen sowie auch Glas zu Konkurrenzpreisen abzugeben. J. Felsti, Torun, Komet Nowomiejski 14, 19002 Tel. 1062.

Wo das Betteln heilig ist.


In unseren zivilisierten Ländern gilt das Betteln nicht nur als eine Schande, sondern es wird sogar polizeilich verfolgt und bestraft. Je weiter man nach dem Süden kommt, desto weniger findet man beim Betteln, und im Orient ist es ein anerkannter Beruf, der seine Ehre und sein Ansehen besitzt wie jeder andere. In Indien aber ist das Betteln sogar heilig, und es gibt eine ganze Klasse von Bettlern, die von dem Volk als fromme Männer verehrt werden. Diese „Heiligen Bettler“ Indiens wandern im ganzen Lande umher, viele nur mit einem Leinentuch bekleidet, sonst ganz nackt, den ausgehöhlten Körper mit Asche und Safran eingeschmiert. Ihr Haar ist ungeschritten und wirr, der Bart umwuchert das Gesicht in unwahrscheinlicher Länge, und sie tragen von Schmutz. Diese heiligen Männer tragen eine Glocke in der Hand, und deren Klang ist das einzige Zeichen, durch das sie die Milde der Welt anrufen; in der anderen Hand halten sie eine Schale, die besagt, daß hier Gaben hingelegt werden können. Neben diesen Asketen, die das Betteln durch einen Heiligenschein erklären, steht eine andere Gruppe von Nichtstuern, die das Betteln zum Vergnügen betreiben. Das sind die sog. Tamasha-Bettler. Für sie bedeutet diese Art, ihren Lebensunterhalt zu ge-

winnen, ein besonderes Vergnügen, und niemand findet etwas dabei, daß sie sich auf diese Weise durchs Leben helfen, sondern man findet das nur gut und richtig. Auch diese „Vergnügungs-Bettler“ wandern von Dorf zu Dorf und können sicher sein, daß sie freundlich aufgenommen werden, wohin sie kommen. Sie sind meistens irgend wie phantastisch geschmückt, lieben bunten Puz auf ihrem Turban und farbige Lappen an ihrem Leibe; sie haben eine vorzügliche Laune und wissen von ihrer Heiterkeit denen mitzuteilen, die sie um eine Gabe angehen. Außer diesen Aristokraten der riesigen indischen Bettlerzunft gibt es dann noch eine Anzahl von Bettlern, die durch Wehklagen, durch Verstümmelungen, durch möglichst elendes Aussehen die Herzen erweichen wollen. Diese bejammerungswürdigen Gestalten, die aber innerlich mit ihrem Vorse auch recht zufrieden sind, findet man zu großen Haufen in jeder Stadt und auch an den Wegen auf dem Lande. Ihre Wehklagen erfüllen beständig die Luft, machen aber wenig Eindruck; nur die Kranken, die die schmerzlichen Zeichen ihres Leidens vorweisen, die Krüppel, die ihre Armstümpfe und abgeschnittenen Beine zur Schau stellen, finden mehr Erhörung. Im übrigen leben auch sie ein ruhiges und bescheidenes Dasein, und auch auf ihren Beruf fällt noch ein Schimmer der Heiligkeit, den das Betteln in Indien besitzt.

Kleine Rundschau.

* Die aufgelöste Verlobung. In dem „Soester Anzeiger“, so schreibt der „Bladderadafsch“ im Briefkasten seiner letzten Nummer lesen wir folgende Anzeige: „Meine Verlobung mit dem Pol.-Oberwachmeister Dietr. L. Jpfendanz ist von mir aufgelöst. Berta Baumgart. Soest, 21. Januar 1924. — Für die Auflösung meiner Verlobung seitens Fräulein Berta Baumgart, sowie auch für die mir aus diesem Anlaß übersandten Glückwünsche spreche ich an dieser Stelle meinen allerherzlichsten Dank aus. Dietr. L. Jpfendanz.“
Berta schwimmt in Wonne ganz,
Ebenso der Jpfendanz!
Und sogar das ganze Soest
Ist von Heiterkeit umtost. Prosil!

* Marmorlager in Nordrußland. In Petersburg sind mehrere deutsche Ingenieure und Architekten eingetroffen, um sich über die Vorkommen von Marmor und Granit im Donezgebiet (Nordrußland) zu orientieren. Wie die Petersburger Blätter mitteilen, prophezeiten die deutschen Sachverständigen den olonezischen Vorkommen der oben genannten Steinarten eine große Zukunft, weil die natürlichen Reichtümer an kostbaren Baumaterialien in Westeuropa im Abnehmen begriffen seien.

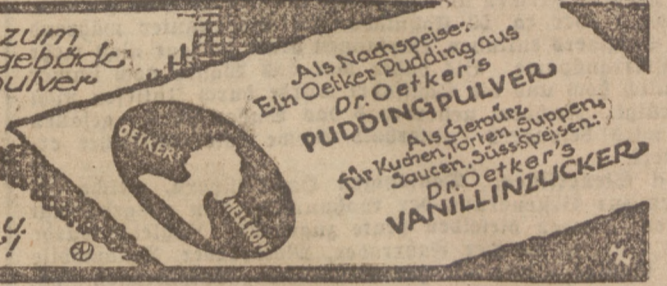


WARUM nehmen die Hausfrauen zum Backen v. Kuchen u. Kleingebäcken aller Art am liebsten **Dr. Oetker's Backpulver**?

Backin!

Weil das Backen damit einfach, schnell u. sicher ist, und der Kuchen stets gelingt!

PACKCHEN 2 PFG.



Telephon 350 **Richard Albrecht** Gegründet 1858

früher E. Albrecht

Wagen- und Holzbearbeitungs-Fabrik

Dr. Warminskięgo (Gammstr.) 10 Bromberg

Bydgoszcz empfiehlt

Kutsch- und Geschäftswagen

Reparaturen werden schnell und sachgemäß ausgeführt.

Selle

aller Art werden sachgemäß gefertigt. Habe ein Lager v. verschied. fert. Fellen z. Verkauf. Kaufe alle Sellen auf. Bydgoszcz - Wilczak, Malborska 13. 6378

Johannisbeeren Himbeeren Stachelbeeren

hat abzugeben 9485 Gallas, Garbarn 7, 2.

Süßh. Mädchen

4 Wochen alt, als Eigen zu veraeb. Zu ertr. bei Rohlmeyer, Lotfetta 20. 6468

Kirchzettel.

Sonntag, den 20. Juli 24. (5. n. Trinitatis).
Gr. Bartelsee. Vorm. 10 Uhr: Lesegottesdienst.
Kl. Bartelsee. Nachm. 4 Uhr: Frauenverein im Pfarrhaus.

Ev. Mädchen-Alumnat in Teschen (Schlesien)

für evangelische Mädchen, die eine der hiesigen Schulen (Volks-, Bürger-, Handelsschule, Realschule) besuchen, besonders auch sich in Musik, Sprachen, Handfertigkeiten u. dgl. ausbilden wollen. — Eigenes modernes Anstaltsgebäude in gesunder Lage, inmitten von Anlagen mit Garten und Spielplatz. — Sorgfältige Erziehung durch evangelische Schwestern und geprüfte Lehrerinnen.

Näheres im Prospekt.

Anfragen an die Leiterin Oberschwester Susanne Roth oder den Vorstand des Gustav Adolf-Frauenvereins in Teschen, Cieszyń (Slask), Freiheitsplatz. 18167

Für Sägewerke

Kreis-, Gatter-, Bandsägeblätter Schärf-Feilen, Scheiben in Extra-Qualität (Romscheider Ware) empfiehlt ab Lager Bydgoszcz 18782

Franz Rosinski, Bydgoszcz, Dworcowa 52. :: Telefon 394 und 369.

Erfolgr. Unterricht i. Franz., Engl., Deutsch (Gram., Konvrs., Handelskorresp., verteil., frz., engl. u. deutsche Uebersetzungen fertigen an **L. u. A. Furbach**, (Ag. Aufenth. i. Engl. u. Frantr.), Cieszłowski. (Moltkestr.) 11, I. I. 6920

Schnellunterricht für zurückgebliebene Schüler.

Ich empfehle Hauslehrer für alle Klassen des Realgymnasiums u. Abitur. Geh. 1/2jähr. praen. 1200 Ploz. Angebote unter B. 18520 an die Geschäftsst. d. 3.

Bank Hermann Pfotenhauer

Kom.-Ges. auf Aktien. Telefon 6551/4, 3562

Danzig, Dominikswall 13. Telefon 6551/4, 3562

Erladigung aller Arten Bankaufträge. Effekten, Devisen, Accreditive.

Filiale Zoppot, Seestrasse 36. Telefon 53, 660.

Verzinsung von Währungs-Einlagen:

bei täglicher Kündigung 10%, bei befristeten Einlagen nach Vereinbarung.

Graudenz.

Am 3. Juli, nachmittags 2 1/2 Uhr, verstarb nach langem, schwerem Leiden meine herzengute Frau, unsere innigstgeliebte Tochter, Schwester, Schwägerin und Tante **Frau Margarete Breihle** geb. Spielmann im blühenden Alter von 26 Jahren. Im Namen der Hinterbliebenen **Helmuth Breihle** Frau **Marta Spielmann** geb. von Palaszewski. Graudenz — Altheb (Eb.), Duffenstraße 1.

! Preisabbau!

Sofort lieferbar **Elektro-Motore**

220 Volt 440 Volt Gleichstrom

1 1/2 P.S. 1000 Z. zt. 336
2 " " 1350 " " 336
3 " " 1000 " " 357
2 1/2 " " 1250 " " 385
3 " " 1450 " " 385

Drehstrom 220/380 V. 1 P.S. 920 Z. zt. 330

1 1/2 " " 330 " " 350
2 " " 350 " " 350
3 " " 1430 " " 405
4 " " 1430 " " 590
10 " " 1440 " " 925
15 " " 1440 " " 1100
25 " " 900 " " 2000

Smil. Maschin. sind fabrikneu, Breihle einchl. Zoll, auschl. Verpadg. u. Fracht. **Adolf Kunisch**, Grudziadz, Torusata 6. 14928

Bewahren Sie sich ein offenes **Auge** und einen klaren **Blick** für das, was an Gutem neu auf den Markt kommt und versuchen Sie

„KOKAMEL“

die vortreffliche Schokoladenbutter, über deren Wohlgeschmack und vielseitige Verwendung Sie überrascht und erfreut sein werden. 18557

Dr. W. A. Henatsch, Unisław.

Elegantes Suhrwert

zu jeder Gelegenheit — auch zu Spazierfahrten, zur Bahn wird gestellt. **Grund, Gdańska 26, Telefon Nr. 338, 19011**

Gespann

stellt **A. Bungeoth**, Promenada 31, Fernruf Nr. 219.

Aberverhaltung

Erregungszustände, geschwächte Herzkraft, Verl. Sie Gratisbrotschüre üb. San.-Kat. Dr. Weisses giftfreie Hauskuren. **Dr. Hugo Caro, G. m. b. H.** Berlin - Friedemann 54. 19006

Pa. Oberschlesische Steinkohlen

offeriert ab Lager und frei Haus **J. Pietschmann, Bydgoszcz**, 15070 Grudziadzka 8. Telefon 82.

Prima weißer Baustücktaf frisch eingetroffen 18974

C. J. Targowski i S.ta., Dworcowa 34-6, Tel. 1273.

Brieftasche verloren!

Inhalt wicht. Papiere, Geschäftsvollm. Sandl. patent, Militärpapiere und Paß aus Lódz auf d. Nam. **Jasubowicz**, Kussen. Ferner 135 Pl., welche Finder gegen Rückgabe der Papiere behalten kann. Abzugeben bei Weber, Jagiellońska 15, 11.

Wir empfehlen uns zur Anfertigung geschmackvoller Druckarbeiten bei mäßiger Preisberechnung

A. Dittmann G. m. b. H.

Venzke & Duday

Grudziadz (Pomorze), Fernsprech. 88

Dachpappenfabrik Teerdestillation

Baumaterialien empfehlen zur **Bau-Saison** unter bekannt günstigen Bedingungen:

- Asphalt-Dachpappen
- Asphalt-Isolierpappen
- Steinkohlenteer
- Asphaltklebemasse
- Karbolineum
- Kienteer
- Motorentreiböl
- Naftalin usw.

Portland-Zement Stuck- und Mauergips Stückkalk Rohrgewebe Schamottesteine Fußbodenplatten Tonkrippen.

Zurückgelehrt

Dr. Tiej, Arzt u. Geburtshelf. Grudziadz, Mickiewicza 22. 18988

Fässer

von Eel und Teer taufen laufend zu höchsten Preisen. **Venzke & Duday**, Grudziadz 22. 18985 Teerdestillation.

Gut erhaltener **54" Garrett-Dampf-drehschab** Umstände halber z. verkaufen. 18923

L. Heyne, Grudziadz, Awiatowa (Blumenstr.) 4.

Wichtig für Molkereien.

Milchbezahlungs-Tabellen enthaltend Berechnung der Butterausbeute aus Milch, bei einem Fettgehalt v. 2,50 bis 4,05 für 1 bis 5000 Kr., auf festem, haltbarem Karton in Größe 20x26 cm, 4-fach gedruckt, gibt ab zum Preise von 2 Ploz., mit Porto 2,10 Ploz.

A. Dittmann T. z o. p. Bydgoszcz, Jagiellońska 16. 12266

Kirchzettel.

Sonntag, den 20. Juli 24. (5. n. Trinitatis).
Evangel. Gemeinde Graudenz. Botm. 10: Pf. Jacob, Nachm. 2 Uhr: Eogl. Arbeiterverein, Serbege zur Heimat.

Forderungen des Nationalen Volksverbandes.

Warschau, 16. Juli. Der in Warschau tagende Kongress des Obersten Rates des nationalen Volksverbandes hat einstimmig folgende Resolution beschlossen:

- 1. Da die politische Lage in Europa sehr unsicher ist, weil das politische Gleichgewicht fehlt und die Deutschen zur Wiederherstellung des Vorkriegszustandes streben...
2. da der polnische Staat, wenn er seinen Aufgaben, die ihm die unsichere internationale Lage auferlegt, gerecht werden soll, seine inneren Kräfte stärken muß...
a) eine Reform der politischen Gesetzgebung...
b) die innere Einheit des Staates durch Vermeidung von sozialen Reibungen...
c) eine Wirtschaftspolitik zu führen...
d) endgültig die polnischen Finanzen in Ordnung zu bringen...
e) das moralische und materielle Niveau der Armee zu heben...
f) durch entsprechende Erziehung die neuen Generationen dahin zu erziehen...

Der neue Zolltarif.

Da sich in der letzten Zeit vielfach Mißverständnisse über den Zeitpunkt des Inkrafttretens des neuen Zolltarifs ergeben haben, erhalten wir von maßgebender Seite folgende Mitteilungen. Aus dem Inhalt der § 2 und 5 der Verordnung des Staatspräsidenten vom 26. Juni d. J. geht hervor, daß:

- 1. der alte Zolltarif bis zum 12. Juli einschließlich Geltung hat, ohne Rücksicht auf den Tag der Absendung der Waren und
2. der neue Zolltarif mit dem 13. Juli in Kraft tritt.

Aus dem Inhalt des § 3 geht deutlich hervor, daß in den ersten 15 Tagen nach der Einführung des neuen Zolltarifs, das ist vom 13. bis 27. Juli entweder der alte oder der neue Tarif in Anwendung gebracht wird, was davon abhängig ist, ob die Ware vor dem Tage der Veröffentlichung des neuen Zolltarifs oder später zur Verladung kam und ob die Ware am 28. Juni sich auf Lager befand oder nicht.

Es unterliegt somit keinem Zweifel, daß eine Warenversendung, die vor dem Termin der Veröffentlichung der neuen Verordnung zur Aufgabe gebracht wurde und vor dem 13. Juli verzollt wurde, dem alten Tarif unterliegt, während eine Warenversendung, die nach der Veröffentlichung des neuen Tarifs aufgegeben und nach dem 13. Juli verzollt wurde, dem neuen Tarif unterliegt.

Die Presse der Nationalen Minderheiten in Polen.

In einer der letzten Nummern der „Biuletynow Informacyjny“ (Informationsbulletin) des polnischen Innenministeriums finden sich interessante Angaben über die Zahl der fremdsprachigen Zeitungen in Polen.

Jüdische Zeitungen bestehen nach dieser Statistik insgesamt 53, nämlich 11 Tageszeitungen, 26 Wochenblätter, 3 Halbmonatsblätter, 13 Monatsblätter und eine andere periodische Zeitschrift. Warschau besitzt 23 jüdische Redaktionen, Lodz 7, Wilna 5, Krakau 2, Lemberg 3, Czestochau 3. Der Rest entfällt auf Lowitz, Lublin, Kowno, Bialystok, Siedlce usw. Die hebräische Sprache hat ersichtlich nur wenige Anhänger innerhalb der israelitischen Massen, da kaum 5 Zeitungen in dieser Sprache erscheinen.

Am größten ist die Zahl der unparteiischen jüdischen Organe, nämlich 12. Dann folgen die zionistischen Blätter mit 9, Volksblätter mit 5; der Rest entfällt auf verschiedene andere Gruppen. Die jüdischen Kommunisten („Bund“) verfügen kaum über ein Blattchen. Außerdem existieren in Polen jüdische Zeitungen, die in polnischer Sprache gedruckt werden, so vor allem der in Warschau erscheinende „Nasz Przegląd“.

Die Ukrainer verfügen über 12 politische Verlags-geschäfte, und zwar über 2 Tagesblätter, 3 Wochenblätter, eine Halbmonatschrift und den „Nomy Czas“, der zweimal wöchentlich erscheint.

Die Litauer besitzen nicht eine einzige Tageszeitung, die in ihrer Sprache erscheint. Ihre ganze politische Presse — und nur von dieser ist die Rede — setzt sich aus einem Wochenblatt, einer Halbmonatschrift und dem „Litwas Mitay“, der dreimal wöchentlich erscheint, zusammen.

Die Weißrussen geben den „Holos Bialorusia“ zweimal in der Woche heraus und die Halbmonatschrift „Krynica“. Dagegen verfügen die Deutschen über 27 politische Organe in Gestalt von Tagesblättern, Wochenblättern usw.

Die Zahl der nichtpolnischen politischen Zeitungen (außer den jüdischen) beträgt 44, zusammen mit den jüdischen 98.

Danach hat unter der Presse der Nationalen Minderheiten die Jargon-Presse ein auffallendes Übergewicht. Den Jargonzeitungen steht eine ganze Menge anderer Zeitungen nahe, die ihre jüdische Tendenz entweder unter einer polnischen oder unter einer nationalen Firma verbergen. Merkwürdig ist das Fehlen einer auch nur einigermaßen brauchbaren Presse der slowakischen Minderheiten. Man kann sich über diesen auffallenden Mangel unschwer seine eigenen Gedanken machen.

Das polnische Urheberrecht.

Ein neuer Gesetz-Entwurf.

Die Kodifikationskommission hat die Protokolle ihrer Beratungen über den Entwurf eines neuen Urheberrechtsgesetzes publiziert. Beigefügt ist das Projekt, das von der Section für Zivilrecht empfohlen wird. Das gesamte Material mit den Änderungs-vorschlägen des Korreferenten ist im 20. Jahrgange des „Gazetowis prawnicze i ekonomiczne“ veröffentlicht. Es ist anzunehmen, daß die Ergebnisse dieser Arbeiten ohne wesentliche Änderungen von den zuständigen Instanzen sanktioniert werden.

Der Entwurf umfaßt 77 Artikel in sieben Kapiteln. Der Gegenstand des Urheberrechtes ist jede Äußerung geistiger Tätigkeit, die das Gepräge einer individuellen Schönheit trägt vor Augenbild ihrer Form, in welcher Gestalt auch immer an (durch das lebendige Wort, Schrift, Druck, Zeichnung, Farbe, Stoff, Ton, Mimik, Abdruck usw.). Geschützt werden auch Bearbeitungen, Kompilationen, sowie der Anteil an Sammelwerken. Was die Urheber angeht, so bezieht sich das Urheberrecht nicht nur auf Angehörige des polnischen Staates, sondern auf alle Werke, die im Gebiete der Republik erschienen sind, sowie auch auf alle Werke, die, ohne Rücksicht auf die Staatsangehörigkeit des Autors und den Ort des Erscheinens, zuerst in polnischer Sprache publiziert worden sind. Artikel 3 befaßt sich mit dem Schutz von Photographien, Filmen, phonographischen Platten usw. Als Länge wird bezeichnet, daß die Pflicht, die Jahreszahl des Ursprungs nicht auf das wichtigste Gebiet, den Buchverlag, ausgedehnt werden soll. Interessant ist die Bestimmung, daß das Recht am eigenen Bilde dem Abgebildeten zusteht, sofern nicht gegen Bezahlung porträtiert worden ist. Ein Bildnis kann der Mater nur mit Einwilligung des Modells veräußert, ein Recht, das noch für die Dauer von 10 Jahren den Angehörigen zusteht, wenn der Abgebildete verstorben ist. Die Schutzfrist ist auf 50 Jahre bemessen.

Eine rege Diskussion entspann sich im Anschluß an diese Bestimmung über die Frage, ob nach Ablauf dieser Frist nicht der Staat als Generalerbe eintreten solle. Nachdem dieser Antrag von

der Mehrheit der Kommission mit der Motivierung abgelehnt worden war, daß einer Verstaatlichung der nationalen Kultur kein Vorbehalt geleistet werden solle, wurde der vermittelnde Antrag eingebracht, das System der sog. domaine public payant, das schon in Frankreich und Italien eingeführt worden ist, anzunehmen. Dieses System besteht darin, daß der Staat, um einer ungesunden Konkurrenz vorzubeugen, das Reproduktionsrecht einem bestimmten Verlag zuweist. Der polnische Entwurf schlägt dafür eine 5prozentige Abgabe von der Bruttosumme des Umlages für die freigegebenen Werke vor. Wie groß der Ertrag einer solchen Abgabe sein kann, zeigt das Beispiel Italiens, wo das System der domaine public payant jährlich über 300 Millionen Lire ergibt. Der Antrag fand allgemeine Zustimmung — da er jedoch nur lose mit dem Urheberrecht zusammenhängt und in den Bereich des Finanzgebarens fällt, hat die Kommission eine Resolution an den Sejm gefaßt, in der die Errichtung eines nationalen Fonds für Literatur, Wissenschaft und Kunst gefordert wird. Die übrigen Artikel befassen sich mit der Bestimmung der Aufslagenhöhe, dem Rechte des Verfassers, die Druckerlei zu kontrollieren, den Donatoren, dem Recht, nach Ablauf gewisser Fristen neue Auflagen zu veranstalten und anderen Details des Verlagsvertrages.

Der Stein der Weisen.

Wie man Gold aus Quecksilber gewinnt.

Eine Glanzleistung der deutschen Wissenschaft.

Die deutsche Wissenschaft ist durch ein Ergebnis der Forschungsarbeiten des Geheimrats Professor Dr. Adolf Miethe, Leiter des Photochemischen Laboratoriums der Technischen Hochschule Berlin, um eine Erkenntnis bereichert worden, die in ihren wissenschaftlichen Auswirkungen von allergrößter Bedeutung sein wird. Es ist Miethe zusammen mit seinem Assistenten Dr. Stamreich gelungen, den Zerfall des Quecksilberatoms zu verwirklichen und hierbei seinen einen Baustein, das Gold, in analytisch nachweisbarer Menge zu gewinnen.

Das Gold fand sich in den Quecksilberrückständen einer Quecksilberlampe und ließ sich bei beliebigem Wiederholungen der Versuche in stets gleicher, wenn auch sehr geringer Menge nachweisen. Diese Feststellung bedeutet — so wird in der „D. A. Z.“ ausgeführt — nichts mehr und nichts weniger als eine Erschütterung der bis heute bestehenden Ansichten über den Aufbau der Elemente und die Eigenschaften ihrer Atome; sie wird daher eine grundsätzliche Revision unserer Atomwissenschaft zur Folge haben.

Daß Quecksilber in erster Linie als Ausgangsmetall für die Gewinnung von Gold in Frage kommt, ist eine alte Weisheit. Der Erfolg Miethes liegt lediglich in der nunmehr verwirklichten Möglichkeit, daß Gold durch die Herbeiführung eines Zerfalls des Quecksilberatoms in reiner Form darzustellen. So wertvoll die Miethe'sche Erfindung für die Wissenschaft ist, so wenig Bedeutung hat sie zunächst in wirtschaftlicher Beziehung. Es wäre ein großer Irrtum, nunmehr zu glauben, daß es möglich sei, aus Quecksilber in beliebiger Menge Gold zu gewinnen. Die bisher gewonnenen Goldmengen sind so gering und durch einen Aufwand so hoher Energien erkauft, daß beispielsweise ein Gramm aus Quecksilber gewonnenes Gold um ein Vielfaches teurer ist als das in der Natur gewonnene Gold. Man darf also auf eine wirtschaftliche Ausbeutung des erzwingenen Zerfalls eines Quecksilberatoms keine Hoffnung setzen. Die Bedeutung liegt zunächst auf wissenschaftlichem Gebiete, dadurch wird jedoch die Größe des Erfolges der deutschen Wissenschaft keineswegs verringert. Wir dürfen uns rühmen, ein Forschungsergebnis zu verzeichnen, um das sich seit vielen Jahren die Forscher der ganzen Welt vergeblich bemüht haben.

Über die einzelnen Vorgänge, die zur Ausscheidung des Goldes führten, herrscht, wie Geheimrat Miethe in einer Besprechung ausführte, bisher noch keine Klarheit. Es bleibt der Wissenschaft vorbehalten, durch Fortsetzung der Untersuchungen hinter die inneren Zusammenhänge beim Zerfall des Quecksilberatoms zu gelangen.

Sozialismus und Christentum.

Bekenntnisse Macdonalds.

In einer Betrachtung über das Ergebnis der französischen Wahlen, die mit dem Siege der Linken geendet, zieht die hochangesehene englische Zeitschrift „The Tablet“ mit Bezug auf die durch das Wahlergebnis neu geschaffene kirchenpolitische Lage einen Vergleich mit der Entwicklung, welche in dieser Hinsicht England durchgemacht hat. Dort haben, so schreibt das Blatt, die Parteien der Linken längst aufgehört, antichristlich zu sein. Vor 30 oder 40 Jahren war der britische Radikalismus in Gefahr, sich dem atheïstischen Radikalismus der französischen Einheitspartei zu nähern; das ist längst überwunden. Auch in der englischen Arbeiterpartei ist man schon seit langem zur Anschauung gekommen, daß Linkstums keineswegs gleichbedeutend sein müsse mit antichristlichem Kurs. Heute sind viele hervorragende Männer der Arbeiterpartei, nicht ausgenommen erklärte Sozialisten, von unbestreitbarer tief religiöser Gesinnung. Arthur Henderson, einer der markantesten Persönlichkeiten, predigt an manchen Sonntagen persönlich in seiner Kirche (als Laie), und daß auch der Führer der Arbeiterpartei Ramsay MacDonald sein Arbeiterprogramm nicht im Sinne eines Vebels auffaßt, von dem das bezeichnende Wort stammt, daß Christentum und Sozialismus sich wie Feuer und Wasser zu einander verhalten, sondern daß er vielmehr im Christentum die Quelle jener sozialen Kräfte erkennt, die allein imstande sind, eine Welt der wahren Gerechtigkeit und des wirklichen sozialen Friedens aufzubauen, besagen die Worte, die dieser Staatsmann letzthin in einer Versammlung gesprochen. Macdonald führte aus:

„Heute wie immer stehen wir vor der Aufgabe unserer christlichen Glauben im sozialen Leben zu verwirklichen. Aber unser Zeitalter mit all seinen Eroberungen im Reiche der Natur hat den Menschen, statt ihn zum Herrscher über die materielle Welt zu erheben, zu deren Sklaven gemacht. Wir leben in einer materialistischen Zeit und es nützt uns nichts, uns mit allerlei Humbug darüber wegzutäuschen. Geld und kaltes Wasser gelten alles. Und doch hören wir unablässig die Stimme des Geistes, die es sagt, den Zeitgeist herauszufordern. Wir sprechen von nichts mehr heutzutage als von „Erholung“ und dabei wissen die Leute nicht einmal mehr, wie einen ruhigen Sonntag zuzubringen. Wie sollte ich doch, unser alter schottischer Sonntag lehrte unter die Menschen zurück! In einer solchen Gesellschaft würden die Menschen die festen ewigen Grund-lagen wiederfinden, Charakter und Herrschaft über sich selber, um darauf ihre Kirchen und Staaten bauen zu können. Denn keine dieser Einrichtungen vermag ohne diese Charaktergrundlagen dauernd zu bestehen. Ob nun diese Charaktergrundlagen von der Arbeiterregierung am eine konservative, liberale oder Arbeiterregierung am Ende ist, was kann sie tun für Leute, die es nur noch

nach Vergnügungen verlangt, die ständig durch irgendetwas von sich abgelenkt werden müssen, die die Fähigkeit verloren haben, mit sich selber Umgang zu pflegen? Das Wesen des Christentums besteht in seiner Betonung der inneren Werte des Menschen. Wir wollen nicht Gleichheit, sondern innere Werte. Wir dürfen nur dann an die Lösung der sozialen Probleme herantreten, wenn wir uns klar bewußt sind, daß es das Geistige ist, auf das es ankommt.

Was wir glauben, schafft Leben, nicht was wir sehen. Die Rechtfertigung des Lebens liegt nicht im Vergangenen, sondern im Zukünftigen. — Es ist nicht schwer, ein wenig Christ zu sein, aber ganz Christ zu sein, das ist schwer. Aber wie können wir das tun, wenn wir nicht mehr Zeit und Mut haben, den Dingen auf den Grund nachzugehen und statt hier und dort zu flicken, der Wahrheit Ausdruck zu geben, daß der Kern alles Übels in unserer Auffassung von Gut und Böse liegt?“

Wenn sich diese Grundzüge Macdonalds, die keine anderen als die Grundzüge des Christentums sind, nicht bloß in der englischen Arbeiterpartei, sondern auch in der Arbeiterbewegung des Festlandes, ja im gesamten sozialen Leben durchsetzen, dann würden sich die Völker bald besserer sozialer und auch politischer Verhältnisse erfreuen, als dies heute der Fall ist. Vorläufig können wir jedoch schon mit Genugtuung feststellen, daß es anfängt unmodern zu werden, wenn man als „aufgeklärter“ Mensch mit dem unklaren Stuchwerk „Wissen, das uns zuteil wird, auf den Glauben mit einem mitleidigen oder spöttischen Lächeln herabsieht

Der Christus der Anden.

Der Londoner „The Manchester Guardian Weekly“ (22) bringt folgenden Bericht von Bischof Wellbon über seinen Aufstieg zu einer auf dem Gipfel der Anden errichteten Christusstatue:

Bei einer kürzlich unternommenen Reise nach Südamerika war eins meiner Ziele, dem Christus der Anden oder der Statue Christi, die dort errichtet ist, einen Besuch abzustatten. Das Bildnis, sein Ursprung, seinen Charakter und seine Bedeutung hatten meine Gedanken in den letzten Jahren sehr beschäftigt.

Zwischen Chile und Argentinien war eine lange Grenzstreitigkeit gewesen, wie sie jetzt zwischen Chile und Peru anhängig ist. Zuletzt kamen die beiden Mächte in einem am 17. April 1896 unterzeichneten Verträge überein, den Streitfall der Entscheidung der Königin Viktoria zu überlassen. Erst nach ihrem Tode konnten die von ihr eingesetzten Berater ihren Bericht veröffentlichen. Der Schiedsspruch wurde daher von König Eduard VII. am 2. November 1902 gefaßt. Er wurde ohne Einschränkung in beiden

Ländern angenommen, und an ihn anschließend trafen die Länder ein Abkommen, in dem bestimmt wurde, daß die Regierungen von Chile und Argentinien auf den Bau von Kriegsschiffen verzichten und ihre schon bestehende Ausrüstung zur See einschränken sollten. Die Grenzlinie wurde durch eine Kommission unter Führung des englischen Mitgliedes, Sir Thomas Holdich, festgesetzt. Zur Erinnerung an den Schiedsspruch König Eduards und seine Annahme durch die zwei Republiken, die ihn erbeten hatten, wurde die Statue Christi auf den Anden errichtet. „Die Statue“ sagt Lord Bryce in seinem Buch über Südamerika, „ist eine bronzene Statue von mehr als zweifacher Lebensgröße. Sie steht auf einem aus den Felsen der Berge roh gehauenen Steinsockel.“ Sie war das Werk eines argentinischen Bildhauers, Senor Mateo Alonso. Sie wurde im Arsenal von Buenos Aires aus bronzenen Kanonen gegossen, die lange in einer in der Nähe der Stadt befindlichen Festung gestanden hatten. Sie steht auf einem windübersehten Plateau in der Nähe des Cumbre-Passes, der bis zur Erbauung der transandischen Eisenbahn die einzige Verbindungsstraße über die Anden war. Die Statue steht 12796 Fuß (ca. 3888 m) über der Meeresebene, ein einmiesiges Bildnis, das den ewigen Schnee der Anden zum Hintergrund hat. Es ist eine Christusgestalt, die segnend die rechte Hand hebt und in der Linken ein Kreuz hält.

Der Gedanke an die Errichtung der Statue entstand, wie ich glaube, in einer Rede, die an einem Sonntag vor Montignore Beravezie, dem Bischof von Guayaquil in Argentinien, gehalten wurde. Die Kosten der Statue wurden durch eine öffentliche Sammlung in beiden Ländern aufgebracht. Als die Statue fertiggestellt war, wurde sie mit dem Zuge soweit geschafft, wie damals die Bahn reichte, dann wurde sie auf Wagen von Mauleseln so weit gezogen wie diese gehen konnten, und schließlich, als selbst die Maulesel nicht mehr weiter konnten, wurde sie von Soldaten und Matrosen an den Platz gezogen, an dem sie jetzt steht. Sie wurde durch einen Gottesdienst und durch eine weltliche Feierlichkeit am 13. März 1904 eingeweiht. Eine Menge Soldaten und Bürger von beiden Seiten der Anden wohnten der Feierlichkeit bei, und ich habe gelesen, daß an diesem Tage die argentinischen Soldaten an der chilenischen Seite und die chilenischen Soldaten an der argentinischen Seite des Passes kampierten.

Der Aufstieg zu dem Christus der Anden ist ermüdend, aber höchst interessant. Vom Hotel Puente del Inca aus brauchte ich gerade fünf Stunden, um die Statue zu erreichen und beinahe dieselbe Zeit, um zum Hotel zurückzukommen. Acht von diesen zehn Stunden verbrachte ich im Sattel. Die übrig bleibenden zwei Stunden wurden durch den Gang zum Plateau und durch das Einnehmen des Mittagessens in einer kleinen Gastwirtschaft ausgefüllt. Wegen der trockenen Winde und der dünnen Luft war es schwierig, sich lange am Fuße der Statue aufzuhalten, aber sonst gab es keine Schwierigkeit, die der Rede wert ist.

Wir offerieren zur Ernte:

Raps-Pläne 3 x 7 m

mit Eckschlaufen und Oesen aus gutem Jutegebe, per Stück 25 Zloty.

Ferner zur Herbstbestellung

jedes Quantum Düngemittel

zu den günstigsten Bedingungen.

Wir kaufen sämtl. landwirtschaftlichen Erzeugnisse zu höchsten Tagespreisen.

Landwirtschaftl. Großhandelsges. m. b. H. Danzig. Filiale Culmsee.

18970

**Saure Kirschen
Himbeeren
Johannisbeeren
Erdbeeren**

kaufe jede Menge zu d. höchst. Tagespreisen

**C. A. Franke,
Dampf-Eisf.-Fabrik
Spiritus-Raffinerie
Fruchtsaft-Presserei.**

!!! Billig und gut!!!
kauft jeder lästliche
Polstermöbel
und Auflegemöbel.
Auch werden alte
Polstermöbel zur Re-
paratur angenommen.
Hurtownia Tapicerska
Bydgoszcz, B. Roscie-
lectich 2, Tel. 862, 179

Heirat
Suche f. m. Freund,
lath, groß u. stark, im-
posante Erscheinung,
30ger, sehr solide, sehr
guter Charakter, Ein-
heit in Landwirtschaft
od. Geschäft. Auch evgl.
Dame angeh. od. solche,
die meint, daß sie liqui-
diert wird und die
Liquidation durch Ver-
heiratung verhindern
möchte. Vermögen
2 - 300 Ztr. Roggen.
Offerten bitte unter
B. 18861 an die Ge-
schäftsstelle der „Deut-
schen Rundschau“.

Heirat
Suche f. m. Freund,
lath, groß u. stark, im-
posante Erscheinung,
30ger, sehr solide, sehr
guter Charakter, Ein-
heit in Landwirtschaft
od. Geschäft. Auch evgl.
Dame angeh. od. solche,
die meint, daß sie liqui-
diert wird und die
Liquidation durch Ver-
heiratung verhindern
möchte. Vermögen
2 - 300 Ztr. Roggen.
Offerten bitte unter
B. 18861 an die Ge-
schäftsstelle der „Deut-
schen Rundschau“.

Heirat
Suche f. m. Freund,
lath, groß u. stark, im-
posante Erscheinung,
30ger, sehr solide, sehr
guter Charakter, Ein-
heit in Landwirtschaft
od. Geschäft. Auch evgl.
Dame angeh. od. solche,
die meint, daß sie liqui-
diert wird und die
Liquidation durch Ver-
heiratung verhindern
möchte. Vermögen
2 - 300 Ztr. Roggen.
Offerten bitte unter
B. 18861 an die Ge-
schäftsstelle der „Deut-
schen Rundschau“.

Heirat
Suche f. m. Freund,
lath, groß u. stark, im-
posante Erscheinung,
30ger, sehr solide, sehr
guter Charakter, Ein-
heit in Landwirtschaft
od. Geschäft. Auch evgl.
Dame angeh. od. solche,
die meint, daß sie liqui-
diert wird und die
Liquidation durch Ver-
heiratung verhindern
möchte. Vermögen
2 - 300 Ztr. Roggen.
Offerten bitte unter
B. 18861 an die Ge-
schäftsstelle der „Deut-
schen Rundschau“.

Geldmarkt
Stiller oder tätiger
Teilhaber
für allererste General-Vertretung.
Ausführliche Angeb. mit Angabe des Kapitals
unter A. 9523 an die Geschf. dieser Zeitg.

**Gut renommierte
alte Firma**
Sucht auf ein 3stöckiges
Bohn- und Geschäftsf-
grundstück zur ersten
Stelle Hypothek von
5-8000 Zloty.
Zinsen nach Berein-
barung. Gefl. Offert.
unter B. 18989 an d.
Geschäftsstelle d. Ztg.

**Bis
5000 Zloty**
Sucht Getreidefirma in
der Provinz. Gefl. Ang.
u. A. 18938 an die Ge-
schäftsst. dies. Ztg. erb.

**Suche
5-6000 Zloty**
auf ein schuldenfreies
Landgrundstück. Off.
unt. „D. 1339“ an Ann-
Expedit. Ballis, Torun.
18943

2000 Zloty
auf ein Gut zu verlei-
hen. Bedingung: freier an-
genehm. Aufenthalt f.
1 Person m. Kind. Off.
u. C. 9509 an d. Gf. d. Z.

**Rechnungsführer
bezw. Rendant**
verh., evgl., deutsche
Gymnasialbild., poln.
Staatsangehörig., der
dtlich. u. poln. Sprache
in Wort und Schrift
mächtig, mit Gutsvorst.
Sachen, Lohn- und
Krankenkassenwesen,
Steuerfachen, Buchf.
u. Korrespond. bestens
vertraut, im Umgang
mit den Behörden ge-
wandt, sucht zum 1. 10.
24, evtl. früher od. spä-
ter, passende Stellung.
Von Jugend an Land-
wirt. würde auch auf
Bermalkterposten re-
flektieren. Gefl. Off.
unter D. 18955 an die
Geschäftsst. d. Bl. erb.

Stütze
im Haushalt oder Ge-
schäft. Familienanschl.
erwünscht. Offert. unt.
J. 18935 a. d. Geschf.
dies. Ztg.

**Gebildetes junges
Mädchen**
Sucht ab 1. 8. Stelle
zur Erlernung d. Küche
und des Haushalts
bei Familienanschl.
Offerten unt. B. 9501
an die Geschf. d. Ztg.

**Strebame
Landwirtsöhne**
u. a. ja. Leute erh. Ausb.
u. Stell. a. Rechnungsf.
Gutsf. u. Lehrpl. aeg.
Porto. - Pm. Privat-
kurse Cotibus, Dtschld.
18129

**Für deutsche höhere
Privatlehre wird zum
1. September**
**Leiter oder
Leiterin**
gef. Bedingung poln.
Staatsangehörigkeit u.
Bekanntsch. d. poln.
Sprache od. einer ein-
sprech. Anstalt. Wohn-
ort vorhanden. An-
gebote an Ziegel-
bühler Winkel,
Achnia, 18934

Evangel.
Lehrerstelle
Bez. Polen, ist neu
zu besetzen. Gute Wohn-
ung, 12 Morg. ekkl.
Land, schöner Obstgar-
ten vorhanden. Be-
sichtigung nahegeleg.
Angenehme Gemein-
deverhältnisse. Bewer-
bungs- u. Lebenslauf
u. Zeugnisabschriften
erbeten unt. C. 18908
an die Geschf. d. Ztg.

Evangel.
Hauslehrer(in)
für 2 Anaben, Vorbe-
reitung für Quarta,
zum 10. August gesuch.
Offerten mit Gehalts-
ansprüchen erbittet
Bormann,
Mühlengut Gogolin,
p. Gogolin, powiat
Bydgoszcz, 18938

Gesucht
ein tüchtiger, lediger
Beamter
für 600 Morgen großes
Gut. Bedingung größte
Energie und Kenntnis
der polnisch. Sprache,
vollkommen ausre-
ichend zum Verkehr mit
den Arbeitern. Dienst-
antritt kann sofort er-
folgen. Anträge mit
Zeugnisabschriften u.
Gehaltsansprüchen.
M. 18836 an d. Geschf.
dies. Blattes.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Widiger, bejch,
Wirtschaftsgehilfe**
auf Ansehensposten, zur
Aussicht und etwas
Nützlich. von logisch
für 350 Morgen groß.
Betrieb gesuch. Meld.
u. Gehaltsf. u. M. 18949
an die Geschf. dies. Ztg.

**Tüchtiger 18901
Buchbinder**
mit Tüftfabrikation
vertraut, kann sich mel-
den. Ausführliche An-
gebote sind zu richten
an die Geschäftsstelle
der „Brieferer Zeit-
ung“, G. m. b. H.,
Wabrzezno, Pomorze.

**Erfahrene deutsche
Landarbeiter**
mit Hofgänger, auch
Tischler-Zimmermann
zum nächsten Herbst
od. Frühjahr bei gutem
Lohn, Deputat und
Wohnung gesucht.
Lehrzut Bollhagen
bei Dobran 18937
in Mecklenburg.

**Ein Lehrling sucht
Emil Kobielski, 6520
Konditor-Badermeister,
ulica Gdańska 53.**

**Junger Mann kann
als Lehrling
eintreten.**
Molkerei Sino,
pow. Chojnice.
Schwarztopf, Berwallt.

**Zum 1. September,
spätestens 1. Oktob.
suche eine evangelische
Hauslehrerin**
zu 3 Kindern
2 Mädchen von 12 und
13 Jahren, 4. Sogums-
Hofe und 1 Anabe, 7
Jahre alt, 2. Borschul-
klasse.
18118
Frau Rittergutsbes.

**Rasmus
Lebno b. Smolino
pow. Wejherowo
Pommerellen.**

Buchhalterin
gewissenhafte, 1. Kraft,
der poln. Sprache in
Wort u. Schrift mäch-
tig, die auch in Schreib-
maschine und Steno-
graphie ausgebildet,
per 15. August bzw.
1. Sept. gesuch. An-
fragen unter J. 18867
an die Geschf. d. Ztg.

**Wir suchen zum so-
fortigen Eintritt eine
der polnisch. u. deutsch.
Sprache mächtige 9512**

Rontoriffin
in Stenographie und
Schreibmasch. bewand.
die sich a. f. d. Klasse eign.
Off. f. a. richt. a. Postf. 17.

Rontoriffin
sichere Rechnerin, gel.
„Schweizerhof“
Sp. a. v. o. 18968
Nachostrog 25/27.
Selbständige, energ.
und erfahrene, durch-
aus zuverlässige

Wirtin
(frauenloser Haushalt)
geht auf auf gute Zeugn.
sowie zuverlässig an 18934

Junger Mann
Sucht f. seine 300 Morg.
Niederungswirtschaft
Arthur Stammer,
Jonowo, v. Gnew.

**Gesucht zum 1. Sept.
tücht., evgl. Wirtin**
u. z. 1. August od. spät.
m. Klein.
Gärtner Familie,
d. Waldbeaufsichtigung
mit über. u. sich vor-
lein, in sein Fach schla-
gend. Arbeit schein. 9513
Wehr, Helmich,
Wiesacze, Kr. Tuchola.

**Suche für sobaldigen
Antritt eine evgl. 18933**
Stütze d. Hausfrau.
Angebote mit Gehalts-
ansprüchen an Resigut
Kopasyn,
Bagrowie.

**Suche für sobaldigen
Antritt eine evgl. 18933**
Stütze d. Hausfrau.
Angebote mit Gehalts-
ansprüchen an Resigut
Kopasyn,
Bagrowie.

**Suche v. logisch od.
später, ev., zuverlässig.
2. Stubenmädchen.**
Gehalt 15 Zp. monatl.
Meld. mögl. m. Bild
an Frau Rittergutsbes.
Goerz, Gorzechowo
(Hochheim),
bei Jablonowo, 18907

**Suche von sofort für
meine Niederungswirt-
schaft umsichtiges evan-
gelisches Fräulein als**

Stütze
bei Familienanschl.,
die mit lästlichen Ar-
beiten eines Landhaus-
halts vertraut ist. Off.
nebst Zeugnisausschrift
erbittet 18939
Frau Sieg. Kosowo
b. Gruczno.

**Suche zum 1. oder 15.
August ein
junges
Mädchen**
vom Lande zur Hilfe
in der Wirtschaft,
Dienstmädchen vorh.
Gehalt nach Ueberein-
kunft. Meldungen an
Frau Else Horst,
Molke, p. Grudziada.

**Zu sofort od. 1. Auc.
kann hier ein zuverläss.
Mädchen**
das etwas Kochen kann,
eintreten. Keine Küchen-
wirtschaft. Frau Seb.
Lachs, Mollerte 18937

**Suche für meinen
frauenlosen Haushalt
zuverlässige
Wirtshafterin**
mögl. bald. Sprache
dtlich. u. poln. Dauern.
Stelle. Borowski, Solec
(pow. Bydgoszcz), 9537

**Suche einfaches
Mädchen**
vom Lande, das Lust
hat die Wirtschaft zu
erlernen. Frau Ritter-
gutsbesitzer
Kuzlowo, powiat 9511
Swiecie, Pomorze.

Mädchen
anständig, u. ehrl., für
alle Hausarb. v. 1. 8. ge-
Danjagerstr. 135, 11. 951

Ein sauberes 19005
Dienstmädchen
von sofort gesucht. Mel-
dung nachm. St. Ann-
einst. Niedzwiedzia 7, 11.

Aufwärterin
für den Nachm. gesucht.
Auhrie,
Niedzwiedzia 4.

**Wollen Sie
verkaufen?**
Wend. Sie, vertrauens-
voll an S. Rusakowski,
Dom Diadniczy, Poln.
Amerikanisch. Büro für
Grundstückhdl., Serem.
Frankfurt, Ia. Tel. 585. 18479

A. Bekker
An- und Verkauf
v. Gütern, Mühlen,
:: Fabriken sowie ::
Grundstücken, jed. Art
Bydgoszcz, Duqa 41.

Colonialwarengeschäft
mit Wohnung, zu
verkaufen Torunsko
(Thor-eritz.) 16. 9516

**Suche für sobaldigen
Antritt eine evgl. 18933**
Stütze d. Hausfrau.
Angebote mit Gehalts-
ansprüchen an Resigut
Kopasyn,
Bagrowie.

**Suche für sobaldigen
Antritt eine evgl. 18933**
Stütze d. Hausfrau.
Angebote mit Gehalts-
ansprüchen an Resigut
Kopasyn,
Bagrowie.

Vertausche nach Polen
Gut, 520 Morgen Weizenboden,
gute Gebäude, 20 Pferde, 50 St. Vieh,
Gut, 400 Morgen Weizenboden,
gute Gebäude, 16 Pferde, 45 St. Vieh,
Gut, 300 Morgen Weizenboden,
gute Gebäude, 16 Pferde, 43 St. Vieh,
Gut, 235 Morgen Weizenboden,
gute Gebäude, 16 Pferde, 35 St. Vieh,
Landwirtsch. 170, 150, 130, 70, 60, 45 Mg.
Zur Antwort 1 Zloty. 18932

**Schmidt, Marienwerder Weststr.,
Bismarckstraße 36.**

**Ge-
gen
Motocykl**
vertausche ein neues

**Ge-
gen
Herrenzimmer**
Gefl. Offert. unt. J. 9460 a. d. Geschf. d. Ztg.

Ristenbretter
16 und 23 mm stark, auch in kleinen Quanten,
preiswert abzugeben. 18975

**„Rika“ Budowl. Tow. Akc. Bydgoszcz
ul. Marcinkowskiego 9.**

**Transportable 18972
Schlafbaracke**
für 30 bis 40 Personen, per sofort gesucht.
Telef. 2. Bethle, Brzoza. Telef. 2.

**Wir kaufen laufend reines
Bienenwachs**

**Dr. Behring i Sta.,
dawn. Dr. Guzejt & Braun,
Bydgoszcz, ul. Gdańska 5. 18980**

**Gold Silber 18416
läuft B. Granwenter
Bahnhoffstr. 20.**

**Gaugas- oder
Delmotor,
15-20 P. S.,
alte Walzenstühle,
jed. Sichtmaschinen,
Dreizund**

**f. Holländerwindmühle
Stirnrad m. Getr.
zu kaufen gesucht. Da-
selbst 1893**

**Drehschiffen
für Dampf- od. Motor-
betrieb, mit voller
Reinigung,
Breitdreher,
Häufelmaschine,
Gras- u. Getreide-
maschine**

**zu verkaufen.
Leo Jandrey,
Mühlenbesitzer,
Stypori pow. Szubin.**

**1 Gleichstrom-Motor
6 P. S., 220 Volt U. C. G.
fast neu
1 Transmissions-Anl.
m. Wandböd., Schmier-
lager und Kupplung,
40 mm Durchm. 6,75 u.
5,90 m Länge,
1 Transmissions-Anl.
37 mm Durchmesser,
7,75 m Länge,
1 Kettenwag., (neu)
als Bier- oder Brot-
wagen geeignet, billig
zu verkaufen. 18933
Grodzko 28,
(Sempelfstr.) Telefon 7.**

**1 Gleichstrom-Motor
6 P. S., 220 Volt U. C. G.
fast neu
1 Transmissions-Anl.
m. Wandböd., Schmier-
lager und Kupplung,
40 mm Durchm. 6,75 u.
5,90 m Länge,
1 Transmissions-Anl.
37 mm Durchmesser,
7,75 m Länge,
1 Kettenwag., (neu)
als Bier- oder Brot-
wagen geeignet, billig
zu verkaufen. 18933
Grodzko 28,
(Sempelfstr.) Telefon 7.**

Bekanntmachung.

In Ausführung der Verordnung des Innenministeriums vom 30. Juni 1924 Nr. 1. B. 11159 (Rundschreiben Nr. 6) wird hiermit folgendes zur öffentlichen Kenntnis gebracht:

Fremde, die auf dem Gebiet der Stadt Bydgoszcz und ihrer Vororte wohnen, sind verpflichtet, sich bis zum 15. August 1924 in den Dienststunden von 8-11 Uhr im städtischen Polizeiamt, Grodzka 32, Zimmer 5, zur Registrierung, Ausfüllung eines Fragebogens und Erlangung eines entsprechenden amtlichen Vermerks auf ihrem Personalausweis (Flüchtlingskarte, Aufenthaltskarte, Pass) zu melden. Die Registrierung erfolgt in folgender Reihenfolge:

Montag, 28. 7. für russische und ukrainische Staatsbürger (Flüchtlinge)
Dienstag, 29. 7. für Bürger anderer Staaten (außer Deutschland)
Mittwoch, 30. 7. für deutsche Bürger (Reichsdeutsche), Nicht-Diplomanten von A-H
Donnerstag, 31. 7. 1-4
Freitag, 1. 8. R-Z.

Diplomanten für Deutschland:
 Sonnabend, 2. 8. A-B
 Montag, 4. 8. C-E
 Dienstag, 5. 8. F-G
 Mittwoch, 6. 8. H-I
 Donnerstag, 7. 8. K-L
 Freitag, 8. 8. M-N
 Sonnabend, 9. 8. O-R
 Montag, 11. 8. S
 Dienstag, 12. 8. T-V
 Mittwoch, 13. 8. W-Z
 Donnerstag, 14. 8. W-Z.

Die erwähnte Registrierung hat den Zweck, die Frage des Aufenthalts der Fremden in der Republik Polen einheitlich zu regeln.

Die der Registrierung unterliegenden Personen sind verpflichtet, bei der Registrierung alle Personalausweise, aus denen die Legalität ihres Aufenthaltes in der Polnischen Republik ersichtlich ist, und gleichzeitig Photographien in drei Exemplaren vorzulegen.

In den Fällen, wo der der Registrierung Unterliegende aus Ausnahmegründen, die von ihm unabhängig sind, in dem angegebenen Termine der Registrationspflicht nicht genügen kann, ist er verpflichtet, vor Ablauf dieses Termins dem zuständigen Büro davon Mitteilung zu machen unter gleichzeitiger Angabe seiner Adresse und der Gründe, aus denen er sich zur Registrierung nicht melden kann.

Personen, die der Registrierungsverpflichtung unterliegen und dieser Pflicht in dem oben angegebenen Termin nicht nachkommen, werden aus dem Gebiet der Polnischen Republik ausgewiesen.

Bydgoszcz, den 19. Juli 1924.
Der Stadtpräsident.
 (-) Dr. Sliwinski.

19012

Mein Rechtsbureau
 ist auch während der Gerichtsferien an allen Wochentags-Nachmittagen geöffnet.
Albert Krause, Rechtskonsulent,
 ulica Fredry 1.

Unser Hühneraugenpflaster
 ist in Güte und Wirkung unerreicht und läßt alle Präparate mit noch so lösender Reklame weit hinter sich.
Ein Versuch wird Sie überzeugen!
Schwänen-Drogerie, Bydgoszcz,
 Gdańska Nr. 5.
 Sofort lieferbar!

Rohrflammen - Kessel
 von 1 und 2 Wellenröhren, 35, 45, 60, 100 u. 120 m. Heizfläche auf 10 und 12 Atmosphären Druck. Offerten bitten wir zu richten an 18726
S. Kocęk Nachfolger,
 Mikolów (Oberschlesien)
 Fabryka maszyn i kotłów parow. Tow. Akc.

Beerdigungs-Institut
Rud. Grund
 Fernspr. 338. Reichhaltiges Lager.
 Ausführung kompl. Begräbnisse einschl. amtl. Meldungen.
ul. Gdańska 26
Elegantes Fuhrwerk.

M. W. M.
Kompressorlose Dieselmotoren
 Jederzeit betriebsbereit
 Unbedingt betriebsicher
 bei garantiert gefahrlosem Betrieb
 Konkurrenzlos rationell
 in Brennstoff- und Schmierölverbrauch (2/3 Pfg. pro Stde.)
 Sind in allen Betriebsverhältnissen die wirtschaftlich hochwertigste Antriebskraft.
 Ortsfest macht der M. W. M. Motor unabhängig von fremden Kraftquellen (K.-W.-Stunde 4-6 Pfg.)
 als **Schiffsmotor** eignet er sich für alle Schiffszwecke bis 500 P.S.
 als **Traktor** zieht er in der Ebene bis 8000 kg.
Motoren-Werke, Mannheim A.-G.
 vorm. Benz, Abt. stationärer Motorenbau.
 Verkaufsbüro: Danzig, IV. Damm 7. Tel. 885.

Franz Wolff, Möbelhaus Bydgoszcz-Okole.
 Komplexe Wohnungs-Einrichtungen und Einzelelemente in großer Auswahl zu maßvollen Preisen. Elegante und einflussreiche Ausführung. Solide Arbeit. Tel. 300-30000.
 BERLINSKA 101

Das beliebte Familien-Lokal
A. Twardowski
 Gegründet 1884 ulica Długa Nr. 12 Telefon 130
ist vollständig renoviert!
 Ausgezeichnete kalte u. warme Küche Mittag- und Abendtisch in reicher erlesener Auswahl (neue Küchenleitung)
Täglich Künstler-Konzert
 Kapelle Gebr. Jakubowski
 Vorzügliche 21er Weine! Echte u. hiesige Biere (auch glasweise)
 Um regen Zuspruch bitten ergebenst
Oswald Ronke.

Wir liefern:
 Destill. Steinkohlenteer
 Pa. Dachpappe
 Portland-Zement Wyszota
 Kalk
 und alle anderen Baumaterialien und nehmen dafür
Getreide.

Gebr. Schlieper
 Baumaterialien-Großhandlung
 Tel. 306. Gdańska 99. Tel. 361.

Motorrad! - Fahrrad!
 kann sich heut ein jeder, trotz der großen Geldnot schaffen, durch kleine Teilzahlungen von monatlich 5 Mark an.
 Bedingungen bei Einzahlung von 1 Rm. für Untofen, Porto pp. durch
Bergmanns Betriebs-Zentrale
 Abteilung Fahr- und Motorräder
 Breslau 1, Karlsplatz 1. DR.

Wir liefern zur Herbst-Bestellung sämtliche Düngemittel, wie:
 Superphosphat
 Thomasmehl
 Kalisalze etc.
 in jeder gewünschten Menge.
„Agraria“
 L. J. O. P.
 Bydgoszcz, Weimantny Rynek 5/6.
 Teleg.-Adr.: „Agraria“. Telefon 1528.

Wir sind Käufer für:
 Roggen
 Gerste
 Hafer
 Weizen
 und erbitten bemittelte Offerten.
Mode-Journale
 polnischer, deutscher, französischer u. englischer Ausgabe für Sommer und Herbst hat in großer Auswahl stets auf Lager
 Księgarnia Bydgoska, Posuszyński i Gierzyn, Bydż., Plac Teatralny 3.
 Versand nach Aussenhalb geg. Nachnahme.

Treibriemen OLE FETTE

OTTO WIESE
 BYDGOSZCZ
 Telefon 459 - Dworcowa 62.

Industrie-Werke A.-G. Danzig
 Reitergasse 12-15
 Teleg.-Adr.: IWAG Telef. 35, 155 u. 7363
 fertigen
Ersatzteile für Automobile
 jeden Fabrikats und jeder Type wie:
 Kurbelwellen, komplette Differentials, Pleuelstangen, Schalt-Getrieberäder und -Wellen, Kolbenbolzen, Ventilkegel, Achsschenkel, Nockenwellen, Kettenräder, Tellerräder und Ritzel, Kardanwellen usw. aus bestem Chromnickelstahl, im Einsatz gehärtet bzw. vergütet; bearbeitet auf modernsten Spezialmaschinen; ferner übernehmen:
Auto-Reparaturen
 wie Schweißen gesprungener Zylinderblöcke, Ausbohren und Schleifen derselben, sowie vollständige Instandsetzung von Last- und Personenkraftwagen.
Prompte, sachgemäße, streng reelle Ausführung wird gewährleistet. Angebote kostenlos.

Photografien
Photo Passbilder
 zu staunend billigen Preisen liefert sofort
Atelier Viktoria
 nur Gdańska 19. 18481

A. Szarafińska
 Dentistin
 ul. Dworcowa 74, II.
 Sprechstunden: vorm. von 9-1 nachm. von 3-6
 Sonntags von 10-12.

Wohnungen
Ausscheiden u. Aufbewahren!
 Zur gefl. Erinnerung u. evtl. Berücksichtigung in vorkommenden Fällen Vertretung in sämtl. Mietsangelegenheiten vor dem Urząd Rozjemczy dla spraw najmu, sachgemäße Hausverwaltung, Briefwechsel in poln. u. deutsch. Sprache, sowie Gesuche, Anträge, Reklamationen u. dgl. an Behörden übernimmt u. erledigt umgehend u. gewissenh. „Büro W.A.P.“ Gdańska 162, Tel. 1429

Wohnungstausch.
 Berlin-Bydgoszcz
 4 Zimmer, vorn, 1 Tr.
 Zentrum 9509
 geg. ebensolche Näh. b.
 Fr. Sierecka,
 ul. Gdańska 66.
 Ein leeres Zimmer möglichst mit apartem Eingang gel. Off. unt. S. 9518 a. d. Cit. d. Bl.

Lagerraum
 zu mieten gesucht. 19016
 Grund, ul. Gdańska 26.

Möbel Zimmer
 Möbl. Zimmer, m. auch ohne Penl., an 2 Herren zu vermieten 9487
 Auf Lubelskiej 1, p. l.
 Möbliertes Zimmer m. m. 2 Bett. zu verm. Chwytow. (Brunnpl.) 13 Hinterh., 2 Tr., r. 9520
 Gut möbl. Wohn- u. Schlafzim. an eins. Hrn. sofort zu vermieten. Zu ertrag. in der Geschäftshaus 2. Stg. 9523

Aufnahme
 zur Witerziehung auf d. Lande.
 Angebote Baengner, Dobieszewo, per. Golanca. 9477

Mittagessen
 à 0,60 Złoty 9540
 bis 4 Uhr nachmittags empfiehlt täglich
Hotel Warszawski,
 ulica Warszawska 16.

Zoppot Zoppot
Südbad - Restaurant
 1 Minute vom Kurhaus.
 Erstkl. Konditorei
 Gute Tasse Kaffee
 Kulmbacher u. Danziger Biere. Aussicht auf die See u. Familienbad.
 Um gütige Unterstützung bei evtl. Aufenthalt in Zoppot bittet
Gustav Rollauer,
 Pächter. 9514

Patzers Etablissement
 Heute, den 19. Juli 1924
Großer Ball.
 Es ladet freundlichst ein
 Der Wirt.

Kursus
 für
Buchführung
Stenographie und
Maschinenschreiben
 erteilt 18715
G. Borreau,
 Bydgoszcz,
 ulica Jagiellońska 14.
Anmeldungen
 zum 18474
polnischen
Unterrichtskursus
 erbet. in der Geschäftsstelle, **Ul. Adami 4.**

Deutsche Bühne,
 Bydgoszcz T. 2.
 Die letzte Veranstaltung der Kulturfilm - Abt. Sonntag, d. 20. Juli, nachm. 5 Uhr für die Schüler u. Schülerinnen aller deutschen Lehranstalten (bei halbem Untofenbeitrag):
Mein Junge.
 Ein Volksstück (Film) in 5 Akten. In der Hauptrolle: Jackie Coogan, d. berühmte Filmmind. Saalöffnung 4 Uhr. Abends 8 1/2 Uhr für die Mitglieder aller deutsch. Vereine nebst Gästen: **Mein Junge.** Saalöffnung 7 1/2 Uhr.

Landmaschinen und Geräte

von der Handhacke bis zum Dampfdreschsatz
sowie 17903

sämtliche Ersatzteile dazu
Muscate, Betcke & Co, Akt.-Ges.
Danzig.

Ersatzteile

zu
Alfa- u. and. Separatoren
Alfa-Teller

Mahlscheiben

zu
Rapid-, Gruse-Veraklit-,
Krupp- u. and. Systemen

Mähmaschinen-
Ersatzteile

Schleifsteine f. Mähmasch., Lose

Schlagleisten

Drillscharspitzen zu all. System.

Getriebe zu Dreschmaschinen
und Göpeln
von Jaehne usw. 18487

kaufen Sie am günstigsten bei
Bracia Ramme

Bydgoszcz, Sw. Trójcy 14b.
Wiederverkäufer Rabatt.

Pianos

solide Bauart, hervor-
ragender Ton,
zu Fabrikpreisen, liefert
PIANO-FABRIK
Bruno Sommerfeld
Bydgoszcz, Sniadeckich 56.
Tel. 883. 18469

Händler

kaufen zu billigsten Preisen
und günstigsten Zahlungsbedingungen.

Portland-Zement,
Stück- und Düngelakt,
Puß- und Stuckgips,
Mabastergips

Pa. Dachpappe,
Steintohlenteer,
Klebmasse,
Karbolineum

Rohrgewebe,
Gipsplatten

Schamottesteine,
Schamottemörtel,
Schlammtreide

Dachsteine,
Dachsplisse,
Schindeln,
Ziegelsteine

Gebr. Schlieper

Baustoff-Großhandlung,
Bydgoszcz, ulica Gdańska 99.
Telefon 305 und 361.
18417

Eisen- konstruktionen

wie
diebstahlsichere Vergitterungen, Zier-
und Grabgitter nach eigenen und ge-
gebenen Entwürfen, Schmiedeeiserne
Grenzer.

Autogene Schweißerei
jeglicher Metalle.

Willy Templin, Schlossermeister,
Eisenkonstruktionswerkstätte, Kunst-
Bau- und Maschinen Schlosserei,
Bydgoszcz, Sw. Trójcy 19.
Telefon 1386. 18420

Kartoffel-Export

sowie sämtliche
landwirtschaftl. Erzeugnisse
gekauft.

Teilhhaber, evtl. auch ohne Kapital, mögl. m.
Ausfuhr genehmigung sowie Aufkäufer und
Gutsbesitzer wollen Angebote an Postlager-
karte 48 Hauptpostamt Danzig senden. 18845

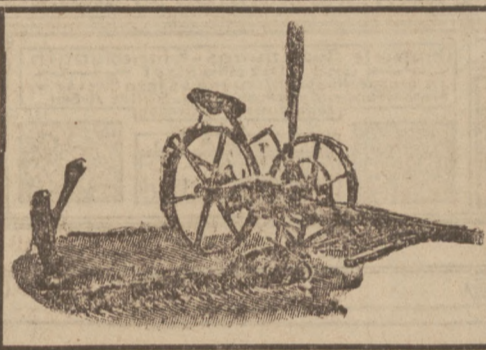
Große Bestände

ab Lager sofort lieferbar:

Bleche :: Rohre :: Schmiedematerial
Kupfer und Rotguß :: Elektromaterial
:: Lokomotivteile :: Werkzeuge ::
Tauwerk :: Ketten :: Schiffsinventar 18602

Danziger Werft, Danzig

International Shipbuilding and Engineering Co. Ltd.



Ernte-Maschinen

Grasmäher :: Handablagen dazu
Getreidemäher :: Heurachen
Schleifsteine u. sämtl. Ersatzteile
in größter Auswahl

empfehlen bei günstigsten Preisen und
Zahlungsbedingungen ::

Gebrüder Ramme

Bydgoszcz, Sw. Trójcy 14b. 18458

Holz!

Bauholz nach Liste,
Schnittmaterialien aller Art,
tieferne Blockware,
Gerüststangen und Bohlen,
Telegraphenstangen, Lichtmasten,
Kistenbretter, Eichenrundholz,
Kiefern- und Eichenscheitholz,
sowie

Rollen, Brennholz, Schwarten.

Säumlinge und Sägespäne

liefert en gros und en détail

Drzewo Grodzisk

T. z o. p.
Porązyn bei Opalenica. 17670

Bruno Korth, Bydgoszcz

Telefon 1276. ul. Kordeckiego 4. Telefon 1276.

== Mahlscheiben ==

Rapid, Veraklit, Hübner, Corona und Viktoria

== Drillscharspitzen ==

Sack, Siedersleben, Zimmermann.

Reparaturen an allen landwirtschaftl. Maschinen.

Sämtl. Reserveteile der Firma Felix Hübner, Liegnitz
am Lager. 18469

Herren-, Damen- Kindergarderoben

reingt in tadelloser Ausführung die
Färberei u. Gemische Waschanstalt von
H. Grittner, Raklo. 18603

August Florek

Leder-Handlung
ul. Jezuloka 14. Telefon 1830

empfiehlt als Spezialität

Pa. Möbelleder 18415

Kunstmöbelleder

Sprungfedern (Gleiwitzer)

und sämtl. Polstermaterial.

Spezial-Haus
für sämtliche Tischlerei- und
Sarg-Bedarfs-Artikel.
Fabriklager in Stühlen.

S. Szulc, Bydgoszcz, 18607
Tel. 840. Tworcowa 22/23. Tel. 840.
Katalog auf Wunsch gratis und franko.

Grittlaffige, trodene, galizische Felgen u. Speichen

aller Stärken und Längen, hat in größeren
und kleineren Mengen abzugeben 18445

S. Tiefenbrunn,
Telefon 63. Repno. Telefon 63.

Haarnetze :: Zöpfe Locken-Puppen-Perücken

Anfertigung sämtl. Haar-Arbeiten
Haarschmuck u. Ersatzteile

Tee-Puppen

Reparaturen von Puppen

Ständiges Lager in Puppen
und Puppen-Ersatzteilen.

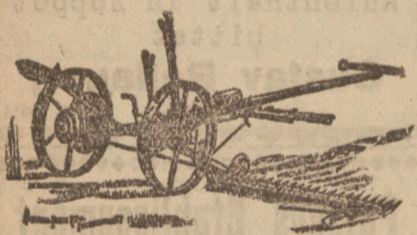
Puppen-Klinik
Haarfabrikation Bydgoszcz
Dworcowa 15a. 18478

Fabrik-Glas Preise.

Flaschen, Kindermilchflaschen, weiß,
Glas, Medizin-, Parfum- und Kognak-
flaschen etc., Mamegläser u. sämtl.
andere Fassons u. Grüssen, Tee-, Grog-
u. Biergläser, Karaffen, Lampenzylinder
:: in allen Grüssen und Fassons. ::

Bydgoszcz, Kościuszki 4
J. Bobé. 18615

Getreidemäher



Grasmäher!

Original
amerikanische
**Deering und
McCormick**

sind bereits eingetroffen und kann
Lieferung bei baldmöglichster
Bestellung prompt erfolgen.

Pferde-Rechen

Original 18404
„Torpedo-Ganzautomat“

J. Szymczak,

Bydgoszcz, Dworcowa 84.
Telefon 1122. Telegr.-Adr.: Plug.

Der Hafenbau in Gdingen.

Ein Mitarbeiter der Warschauer „Nacypolka“ hatte mit dem Direktor des Departements für Handelsmarine im Ministerium für Gewerbe und Handel, Gabriel Czarnowski, eine Unterredung über den Hafenbau in Gdingen, die wir in Anbetracht der Aktualität des Hafenprojektes auszugsweise wiedergeben.

Die Frage nach der Notwendigkeit des Hafenbaues beantwortete Direktor Czarnowski, indem er auf die Schwierigkeiten hinwies, die Polen bei der Realisierung seiner Pläne in Danzig treffe, wo insbesondere die Organisation des Hafenrates den Interessen Polens abträglich sei. Andererseits sei der Danziger Hafen keineswegs ideal und seine Instandsetzung würde sich angesichts der hiermit verknüpften Kosten nur für den Fall rechtfertigen lassen, daß er in den Besitz Polens überginge. Mit der Entscheidung des bloßen Zuganges zum Meere, wie ihn Danzig biete, könne sich Polen bei seiner Expansion zum Meere nicht begnügen.

Auf die weitere Frage, weshalb die Regierung den in eigene Regie genommenen Bau in die Hände eines Privatkonkordiums gelegt habe, wies Herr Cz. auf die finanziellen Schwierigkeiten des Landes hin. Bei Weiterführung des 1921 provisorisch begonnenen und 1922 gesetzlich bewilligten Hafenbaues mit Mitteln des Staatsbudgets wäre ein wünschenswertes Tempo im Bau nicht möglich gewesen. Deswegen sei der Hafenbau nach neunmonatigen Verhandlungen am 4. Juli einem polnisch-französischen Konsortium übergeben worden, das sich französischerseits aus den Firmen Societe de Construction des Bassins et de Canaux et Co. und Societe Anonyme Hersent, polnischerseits aus den Ingenieuren Kummel und Kosowicz und der Polnischen Industriebank zusammensetzt.

Nach den finanziellen Bedingungen befragt, die dem Vertrag der Regierung mit dem Konsortium zugrunde liegen, sagte Direktor Czarnowski: Der Hafenbau in Gdingen ist dem Konsortium übergeben worden unter Wahrung des vollen Exploitationsrechtes in eigener Verwaltung, auf der Grundlage einer Pachtung in bar oder zahlbar in Raten, beginnend mit dem Jahre 1927.

Über den Umfang des künftigen Hafens befragt, machte Herr Cz. u. a. folgende Angaben: Der Vertrag sieht zunächst nur hydrotechnische Einrichtungen vor ohne Magazine und mechanische Ausstattung, welche Einrichtungen einer späteren Zeit vorbehalten bleiben. Gegenwärtig sind folgende Arbeiten vorgesehen: 1. Der Eingangskanal in den Hafen in einer Tiefe von 11 Meter, 2. der Vorhafen mit einer Wasserfläche von 200 Hektar und einem Bassin von 8 Meter Tiefe, 3. das Innenbassin mit einer Wasserfläche von 43,5 Hektar und einer Tiefe von 10 Meter, 4. die Schaffung des Hafenterrains (Schüttungen usw.).

Die Gesamtkosten für die Arbeiten belaufen sich ohne Kreditkosten auf rund 29 Millionen Zloty. Die Arbeiten sollen noch in diesem Monat beginnen und im Dezember 1930 beendet sein. Doch ist das Unternehmen verpflichtet, dem Ministerium für Handel und Gewerbe Ende 1925 nicht weniger als 200 Meter und Ende 1926 nicht weniger als 600 Meter Küstenland fertiggestellt zur Exploitation zu übergeben.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unsern Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit anvertraut.

Bromberg, 19. Juli.

Ausführungsbestimmungen zur Invalidenversicherung.

Nach der Verordnung des Staatspräsidenten vom 26. Juni d. J. (Dziennik Ustaw Nr. 55) wurden für die Invalidenversicherung folgende Verdienstklassen festgesetzt:

Klasse 1 bei jährlichem Einkommen bis 500 Zloty Wochenbeitrag 40 Groschen; Klasse 2 Jahreseinkommen 500—700 Zloty Wochenbeitrag 60 Groschen; Klasse 3 Jahreseinkommen 700—900 Zloty Wochenbeitrag 80 Gr.; Klasse 4 Jahreseinkommen 900—1150 Zloty Wochenbeitrag 1 Zloty; Klasse 5 Jahreseinkommen über 1150 Zloty Wochenbeitrag 1,20 Zloty. — Zum Einkommen werden neben dem Barverdienst auch der Wert der freien Beförderung, der freien Wohnung, Heizung und Beleuchtung sowie alle anderen Befolgungen in natura gerechnet. Der Wert dieser Befolgungen wird wie folgt festgesetzt:

- a) eine Wohnung in der Stadt für einen Arbeiter oder Dachangestellten jährlich 25 Zloty;
- b) die sogenannte „freie Station“ mit Wohnung, Heizung, Beleuchtung für Arbeiter, Gewerbetreibende, Kellnerinnen, männliche und weibliche Dienstmädchen, Hauswörter beiderlei Geschlechts, Köchinnen, Mättern, Wäscherinnen und Näherinnen jährlich 180 Zloty, in Städten bis 20 000 Einwohner jährlich 225 Zloty und in Städten über 20 000 Einwohner 270 Zloty;
- c) freie Station mit Heizung, Wohnung und Beleuchtung für Gewerbetreibende, Schreiber und Wirtschaftsprüfer, Gesellen, Handelsgehilfen, Gastwirtschaftsgehilfen, Köche, Apotheker- und Handelslehrlinge, Krankenpfleger und -pflegerinnen, Nonnen usw. jährlich 225 Zloty, in Städten bis 20 000 Einwohner 281,25 Zloty, über 20 000 Einwohner 337,50 Zloty;
- d) freie Station mit Wohnung, Heizung, Licht für Apotheker- und Handelsgehilfen, Wirtschaftsbeamte, Werkmeister, Techniker, Lehrer und Erzieher, Gesellschafterinnen, Hausdamen, Wirtschaftlerinnen, Köchinnen usw. jährlich 270 Zloty, in Städten bis 20 000 Einwohner 337,50 Zloty, über 20 000 Einwohner 405 Zloty.

Zur Aufnahme eines Versicherten in eine bestimmte Verdienstklasse ist bei Versicherten, die zur Krankenkasse gehören, 300fache Summe des täglichen Grundlohals.

Für Landarbeiter sind bei der Invalidenversicherung folgende Klassen verpflichtend: 1. für Wägte Klasse 1, 2. Häusler Klasse 1, 3. Hofgänger Klasse 1, 4. Saisonarbeiter Klasse 2, Wirtschaftsbeamte gehören mindestens zur Klasse 3. Lehrer und Erzieher mindestens zur Klasse 4. Wenn das Jahreseinkommen der ersteren die Summe von 900 Zloty überschreitet, der letzteren die Summe von 1150 Zloty, so gehören erstere zur Klasse 4, die anderen zur Klasse 5.

Dienstmädchen, Hauswörter usw. werden zu der Verdienstklasse gerechnet, die man durch Sinzurechnung der Naturalwerte zu dem Barverdienst erhält.

Beispiel: Ein Dienstmädchen erhält jährlich 240 Zloty, dazu wird der Wert der freien Station gerechnet, der in Polen auf 270 Zloty geschätzt wird. Mit 510 Zloty gehört das Mädchen zur Klasse 2.

§ Liquidierungen. Der „Monitor Polski“ meldet (in Nr. 149 und Nr. 150) vom 2. und 3. Juli folgende Liquidierungen. Die Liquidationskommission zu Posen beschloß am 16. Mai die Enteignung der Güter Lubosin und Praystanka, beide im Kreise Samter (Szamotuły), Besitzerin die Majorin Regelsche Familienstiftung, ferner am 6. Juni die Liquidierung des Fabrikgrundstücks zu Czarnikau (Czarnikow) im gleichnamigen Kreise. Besitzer Ingenieur Paulsen-Sönke zu Czarnikau (Czarnikow) und des Grundstücks zu Wiedyszowice im Kreise Neutomischel (Nowy-Tomyśl), Besitzer Emil Klemke, ferner des Gutes Bialosza im Kreise Birnbaum

(Miedzynisz), Besitzer Dr. Karl Rose, desgleichen am 18. 6. die Enteignung der Anstalt Donowo Nr. 73 im Kreise Znin, Besitzer Richard Jäger und seine Ehefrau Martha geb. Siegler, und am 20. Juni die Enteignung folgender Rentenansprüche: Grabowo Nr. 16 im Kreise Wirsis (Wrzeszów), Größe 14,441 Hektar, Besitzer Gotthold Nöbiger, Lufkow Nr. 7 im Kreise Wirsis (Wrzeszów), Größe 16,942 Hektar, Besitzer Johann Friedrich Rudolf, Dotorowo Nr. 51 im Kreise Samter (Szamotuły), Größe 12,082 Hektar, Besitzer Jakob Schäfer, Wladyslawow Nr. 7 im Kreise Czarnikau (Czarnikow), Größe 18,412 Hektar, Besitzer Heinrich Garste und seine Ehefrau Martha geb. Heinrich, desgleichen beschloß die Liquidationskommission zu Posen am 11. April die Enteignung des Apothekengrundstücks zu Ritschenwalde (Ryczanów) im Kreise Dobornik (Doborniki), Besitzer Gottfried Biechardt, und am 9. Mai die Liquidierung des Apothekengrundstücks zu Neuenburg (Nowe) im Kreise Schwie (Swiecie), Besitzer Otto Tich.

§ Extrazüge Bromberg—Hopsengarten (Brzoga). Die Danziger Eisenbahndirektion hat vom 13. d. M. ab auf der Strecke Bromberg—Hopsengarten Ausflugszüge eingeführt, die nur an Sonn- und Feiertagen verkehren. Der Zug 227 fährt von Bromberg ab um 8 Uhr nachmittags und kommt in Hopsengarten ab um 8,24 Uhr. Der Zug 228 fährt von Hopsengarten ab um 8,40 Uhr abends und kommt in Bromberg ab 9,10 Uhr.

§ Registrierung fremder Staatsangehöriger in Bromberg. In der Zeit vom 28. Juli bis 15. August findet auf dem Polizeibüro in der Burgstraße eine Registrierung der fremden Staatsangehörigen (auch der Optanten) statt, die sich hier aufhalten. Wir verweisen auf die beiliegliche Bekanntmachung des Stadtpräsidenten in der heutigen Nummer der Zeitung.

§ Die Marktberichte. Um aus den im Laufe eines Markttagess vorkommenden, mitunter nicht unerheblichen Preisschwankungen das richtige Mittel zu ziehen, werden wir zunächst versuchsweise unsere Preisfeststellungen auf die späteren Vormittagsstunden verlegen. Die Marktberichte werden deshalb künftig erst am Donnerstag resp. Montag zur Veröffentlichung gelangen.

§ Die letzte Leerung der Briefkästen am Tage erfolgte bis vor kurzem in dem neuen Bromberger Stadtteil (östlich der Danziger Straße) um 6,40 Uhr oder um 7 Uhr nachmittags, so daß man bis zu dieser Stunde zur Erledigung seiner Korrespondenz Zeit hatte. Neuerdings ist nun — seit wann, ist unbekannt — die letzte Leerung der Kästen um 1,34 resp. 2 Stunden früher gelegt worden, ohne daß von dieser Maßnahme die Öffentlichkeit benachrichtigt worden wäre. Die Folge war, daß das Publikum, das nicht jeden Tag die Leerungszeiten auf den Briefkästen nachlesen kann, in dem Glauben, daß die Leerung wie bisher erfolgt, seine Korrespondenz zu spät in den Briefkasten beförderte, die dann etwa 15 Stunden, nämlich von 5 Uhr nachm. bis ca 8 Uhr früh, im Briefkasten lagerte. Weßhalb diese Neuerung, die für die Anwohner des bezeichneten Stadtteils nicht günstig ist, erfolgt, ist uns nicht bekannt; jedenfalls machen wir Interessenten auf die Änderung aufmerksam, um sie vor unlesbaren Verzögerungen in ihrer Korrespondenz zu bewahren. Eine besondere Bevorzugung scheint das Hotel Adler zu genießen, dort erfolgt nämlich die letzte Leerung des Briefkastens erst um 8 Uhr abends, das ist 3 Stunden später als in dem obengenannten Stadtteil.

§ Für den Apothekennachdienst sind in der kommenden Woche während der Zeit vom Montag, den 21. Juli, früh 1/2 Uhr, bis zum Montag, den 28. Juli, früh 1/2 Uhr, die Kronenapotheke in der Bahnhofstraße (Dworcowa) und die Bärenapotheke in der Bärenstraße (Miedzyniszka) geöffnet.

§ Auf dem Mittwoch-Wochenmarkt auf dem Friedrichsplatz (Stary Rynek) wurden einem Herrn Weinert fünfzig Zloty aus der Tasche gestohlen.

§ Ein Herrenfahrrad wurde im Hause Bergkolonie 6 (Podgórze) dem rechtmäßigen Besitzer unterschlagen.

§ Hühnerdiebe erbeuteten in einem Hause in der Berliner Straße (Sw. Trojcy) fünf Hühner im Werte von 20 Zloty.

§ Festgenommen wurden gestern an Dieb und fünf Eittendrüsen.

Bereine, Veranstaltungen u.

— Jannus. Dienstag, d. 22. Juli, abds. 8 Uhr, II. Stadttheater. Heute, Sonnabend, 8 1/2 Uhr: Großer Operabend: „Die Fledermaus“ von Johann Strauss. Programm erstklassig. Einlasskarten von 0,50—3,50 von 6 Uhr ab an der Kasse. (18904)

Verband deutscher Handwerker in Polen, Ortsgruppe Bromberg. Am Mittwoch, d. 22. Juli, nachmittags 4 Uhr, bei Kleiner, Ofen. Sommerfest des deutschen Handwerks. Gartenkonzert, Kinderbelustigungen, Blumenverlosung usw. Abends Tanz im Saal. Gänge müssen bis zum 22. beim Kassierer, Friseurmeister Wund, Jagellofska 53, gemeldet sein und erhalten Ausweis. Ohne vorherige Anmeldung ist die Einführung nicht gestattet. (18976)

Deutsche Bühne Bydgoszcz, L. B. Betr. der morgigen (Sonntag) Darbietung der Kulturfilm-Abteilung (vorläufig die letzte) sind diesmal direkte Benachrichtigungen an die Schulen und die Vereine nicht ergangen, weshalb die Interessenten auf diesem Wege nochmals empfehlend darauf hingewiesen werden: Um 5 Uhr nachm. läuft das amerikanische Film-Bolkshück „Mein Junge“ nur für die Schüler und Schülerinnen aller deutschen Lehranstalten, die bei dieser Vorführung gegen einen geringen Unkostenbeitrag (75 Groschen) Einlass finden. Abends 8 1/2 Uhr passieren die Mitglieder aller deutschen Vereine nebst Gästen auf die bisherige Weise. (18991)

Rühtliche Zustellung
der Deutschen Rundschau
wird erreicht, wenn das Abonnement für August heute noch erneuert wird!

Kleine Rundschau.

* Ein Ausschlag gegen den Pulverturm in Bielitz. Bielitz, 17. Juli. In der Nacht zum letzten Montag versuchten vier unbekannte Personen die Militärperson, die an dem Pulverturm in der Nähe von Bielitz im Teichener Schloß den Posten stand, zu überfallen. Etwa um 12 Uhr nachts bemerkte der Soldat vier rasch sich dem Pulverturm nähernde Männer. Er rief sie an, um sie vor dem Näherkommen zu warnen, das hatte aber nur die Wirkung, daß die vier Leute noch rascher näher kamen. Darauf drohte der Posten damit, auf sie zu schießen, worauf einer der fremden Männer aus seinem Browning auf den Posten einen Schuß abgab, der den letzteren am Bein verwundete. Durch den Schuß wurde die Wache alarmiert, die schnell zu Hilfe kam. Inzwischen entflohen die Unbekannten in der Dunkelheit. Vor acht Tagen hat sich bei demselben Pulverturm ein ähnlicher Vorfall ereignet.

* Reuter's eigene Grabchrift. Bei einem Unfall der unheilbaren Krankheit, die eine Folge der siebenjährigen Gefangenschaft war, ließ Reuter in einer Nacht seine Frau die folgende Grabchrift niederschreiben:
„Der Anfang, das Ende, o Herr, sie sind Dein,
Die Spanne dazwischen, das Leben, war mein,
Und irrte ich im Dunkeln und fand mich nicht aus,
Bei Dir, Herr, ist Klarheit und Licht ist Dein Haus.“
Reuter's Grabchrift aber sollte nach seinem Willen lauten:
„Sie hat im Leben Liebe gefügt, Sie soll im Tode Liebe ernten.“

Handels-Rundschau.

Geldmarkt.

Warschauer Börse vom 18. Juli. Umsätze, Verkauf, Kauf: Belgien 23,70—23,81—23,59. Holland 190,40—197,29—195,42. London 22,67 1/2—22,70—22,58. Neuyork 5,18 1/2—5,21—5,16. Paris 26,80 bis 26,78—26,91—26,63. Prag 15,25—15,42—15,38. Schweiz 94,40—94,87 bis 93,93. Wien 7,33 1/2—7,35—7,28. Statten 22,40—22,51—22,20. — Devisen: Dollar der Vereinigten Staaten 5,18 1/2—5,21—5,16. Amtliche Devisenkurse in Danzig vom 18. Juli. In Danziger Gulden wurden notiert: 100 Rentenmark 187,406 Gd., 128,094 Brief. 100 Zloty 108,97 Gd., 109,53 Br. — Telegraph. Auszahlungen: London 1 Pfund Sterling 26,00 Gd., 25,00 Br. Berlin 100 Billionen Reichsmark 138,084 Gd., 136,716 Br. Neuyork 1 Dollar 5,7155 Gd., 5,7445 Brief. Holland 100 Gulden 216,38 Gd., 217,92 Br. Paris 100 Fr. 29,30 Gd., 29,45 Br. Kopenhagen 100 Kronen 92,269 Gd., 92,781 Br. Warschau 100 Zloty 108,72 Gd., 109,26 Br.

Berliner Devisenkurse.

Für drahtlose Auszahlungen in Mark	In Billionen 18. Juli		In Billionen 17. Juli	
	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos-Aires . . 1 Pei.	1,345	1,355	1,345	1,355
Japan 1 Yen	1,73	1,74	1,73	1,74
Konstantinopel 1 f. Pd.	2,13	2,15	2,125	2,145
London . . . 1 Pd. Str.	18,235	18,385	18,325	18,415
Neuyork . . . 1 Doll.	4,19	4,21	4,19	4,21
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,405	0,415	0,385	0,395
Amsterd. . . 100 fl.	158,70	159,50	158,55	159,35
Brüssel-Antw. 100 Fr.	19,10	19,20	19,10	19,20
Christiania . . 100 Kr.	56,28	56,54	56,31	56,59
Danzig . . . 100 Gulden	73,18	73,54	73,30	73,66
Helingsfors 100 Finn M.	10,42	10,48	10,47	10,53
Italien . . . 100 Lira	18,00	18,10	18,05	18,15
Jugoslawien 100 Dinar	4,95	4,97	4,95	4,97
Kopenhagen . . 100 Kr.	67,98	67,92	68,03	68,37
Schweden . . 100 Kr.	11,07	11,13	11,03	11,13
Paris 100 Fr.	21,40	21,50	21,07	21,70
Prag 100 Kr.	12,42	12,48	12,41	12,47
Schweiz . . . 100 Fr.	76,21	76,59	76,21	76,59
Sofia 100 Lira	3,01	3,03	3,01	3,03
Spanien . . . 100 Pes.	55,48	55,74	55,61	55,89
Stockholm . . 100 Kr.	111,37	111,93	111,37	111,93
Budapest . . 100 000 Kr.	5,115	5,135	5,04	5,06
Wien 100 000 Kr.	5,92	5,94	5,92	5,94

Jülicher Börse vom 18. Juli. (Amtlich.) Neuyork 5,49 1/2, London 24,01, Paris 28,05, Prag 16,27 1/2, Statten 23,62 1/2, Belgien 25.

Die Landesbankkassette zahlte heute für: 1 Goldmark 1,22, 1 Dollar (große Scheine) 5,13—5,16, kleine Scheine 5,11, 1 Pfund Sterling 22,50, 100 franz. Franken 20,16, 100 Schweizer Franken 93,65 Zloty.

Attienmarkt.

Kurse der Posener Börse vom 18. Juli. Für 1000 Mk. nom. in Zloty. Wertpapiere und Obligationen: orosz. Getreide-Brief 4,20 (für 1 Zentner), 4proz. Pariser. Bozar. Premj. (Wiskonowa) 0,55 (für 1 Stück). Gold-Bons 0,78. — Bank-Attien: Bank Pragomstowocow 1.—2. Em. 2,60. Bank Zw. Spol. Jarosl. 1.—11 Em. 4,80. Polst. Bank Handl., Pozn. 1.—9. Em. 2,30. — Industrie-Attien: Browar Krotoszynski 1.—5. Em. (exkl. Inf.) 2,80—2,85. S. Cegielski 1.—9. Em. 0,70. Centrala Stbr 1.—5. Em. 2,50. G. S. Sanielski Dpalenica 1. Em. 0,20. Gopiana 1.—3. Em. 2,80. G. S. Sanielski 1.—4. Em. (exkl. Inf.) 0,65. Surtimonta Stbr 1.—4. Em. 0,65. Herzfeld-Viktoria 1.—3. Em. 3,60. Kuban, Fabryka prawn. ziem. 1.—4. Em. 50,00. Dr. Roman Ray 1.—4. Em. (exkl. Inf.) 28,00—22,50. Aljnosotocnia 1.—5. Em. 9,55. S. Pendowski 1. Em. 5,60. Polino 1.—3. Em. 0,50. Pozn. Spolita Dzemna 1.—7. Em. 1,10—1,00. Zrt 1.—3. Em. (exkl. Inf.) 8,45. „Unja“ (früher Denski) 1.—3. Em. 5,75. Bydgoszcz 1.—3. Em. 9,75. Bydgoszcz Chemizna 1.—4. Em. 0,40. Szedu. Browary Grodziskie 1.—4. Em. 1,50. — Tendenz: schwach.

Materialienmarkt.

Notierungen der Berliner Metallbörse vom 18. Juli. Preis für 1 Kilogr. in Gold-Mark: Raffinadefusler (90—99,9 Proz.) 1,02 bis 1,03. Originalhüttenmetall 0,57—0,58. Sittenrohziegel (i. fr. Verfert.) 0,56—0,58. Rematied Mattenzinn 0,43—0,49. Bankzinn, Straßzinn und Australzinn 4,30—4,40. Sittenzinn (mind. 99,99, 4,20—4,30. Reinnickel (98—99,99) 2,20—2,40. Antimon (Regulus) 0,64—0,66. Silber i. Barr. ca. 900 f. 1 Kilogr. 90,50—91,50.

Produktenmarkt.

Berliner Produktenbericht vom 18. Juli. Amtliche Produktennotierungen per 1000 Kilogr. ab Station. Weizen märk. 172—178, Tendenz ruhig. Roggen märk. 140—147, ruhig. Sommergerste 160 bis 170. Futtergerste 155—160, ruhig. Safer märk. 142—147, ruhig. Weizenmehl per 100 Kilogr. 24,50—27,00, Rhl. Roggenmehl 22,60 bis 24,50, Rhl. Weizenkleie 9,90—10,70, fester. Roggenkleie 9,60 bis 9,70, fester. Raps 200, fester. Weinsaat 380, Rttig. Viktorierbisen 20—22. Kleine Speiseerbsen 14—15. Futtererbsen 14. Pelusinken 14. Ackerbohnen 14—15. Wicken 15—16. Blaue Lupinen 9,50 bis 10. Napskuchen 11. Leinöl 19—20. Trodenöl prompt 8,90—9. Zuderzucker 18—19. Kartoffelstoden 21—21 1/2. — Nicht-amtliche Kaufnotierungen per 1000 Kilogr. ab Station. Weizen- und Roggenstroh drabgepreßt 0,50—0,60. Saferstroh do. 0,40—0,50. Roggen- und Weizenstroh drabgepreßt und gebündeltes Roggenlangstroh je nach Frachtlager, Neu altes 1,75—1,85, eues 1,50—1,60. do. handelsüblich 1,15—1,35, neues 1,00—1,20.

Danziger Getreidenotierungen vom 18. Juli. (Nicht amtlich.) Großhandelspreise waggontief Danzig. Weizen 12,80—13,00. Roggen 7,80—8,20. Gerste 8,40—9,50. Safer 8,40—9,00. Kleine Erbsen 7,80—9,50. Viktorierbisen 12,00—19,00.

Biehmarkt.

Bromberger Schlachthausbericht vom 18. Juli. Geschlachtet wurden am 16. Juli: 48 Stück Rindvieh, 68 Rälber, 208 Schweine, 103 Schafe, 1 Ziege, — Pferd, — Ferkel, am 17. Juli: 17 Stück Rindvieh, 11 Rälber, 52 Schweine, 65 Schafe, — Ziegen, 0 Pferd, am 18. Juli: 51 Stück Rindvieh, 62 Rälber, 103 Schweine, 57 Schafe, 1 Ziege, 1 Pferd.

Es wurden den 18. Juli folgende Engrospreise für 1 Pfund notiert:

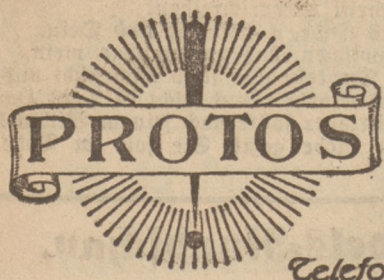
I. Klasse 0,50—0,61 Zl.	I. Klasse 0,53 Zl.
II. „ 0,42—0,45 „	II. „ 0,49—0,50 „
III. „ — „	III. „ — „
I. Klasse 0,53—0,57 Zl.	I. Klasse 0,47—0,50 Zl.
II. „ 0,47 „	II. „ 0,44—0,45 „
III. „ — „	III. „ — „

Wasserstands Nachrichten.

Der Wasserstand der Weichsel betrug am 18. Juli in Kraßau 2,22 (—), Zawichoff 0,85 (—), Warschau 1,15 (—), Plock (—) 0,50, Thorn 0,38 (0,42), Fordon 0,48 (0,54), Kulm 0,43 (0,49), Graudenz 0,44 (0,51), Kurzebrak 0,97 (1,02), Wronau 0,44 (0,50), Bielitz 0,88 (0,40), Dirschau 0,20 (0,26), Einlage 2,28 (2,32), Schiemenhork 2,58 (2,58) Meter. Die in Klammern angegebenen Zahlen geben den Wasserstand vom Tage vorher an.

Hauptkreditgeber: Gotthold Starke, verantwortlich für den gesamten redaktionellen Inhalt: Johannes Krue; für Anzeigen und Reklamen: E. Prangodati; Druck und Verlag von A. Dittmann G. m. b. H., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfasst 10 Seiten.



die Stoßtypen-Schreibmaschine

Generalvertreter: W. Oklitz, Inhaber: Willibald Oklitz
Bydgoszcz, Stary Rynek 14.

Telefon 207.

Telefon 207

Ankerwickerei und Motor-Reparaturwerkstatt.

Neuwickeln und Umwickeln von Dynamomaschinen und Elektromotoren unter Garantie in kürzester Zeit bei billigster Berechnung.

Gleichstrom- und Drehstrom-Motoren sowie Installations-Material ab Lager lieferbar.

18243

Ausführung elektr. Licht- und Kraftanlagen.

Wilh. Buchholz, Ingenieur

Bydgoszcz, Gdańska 150 a

Telephon 405. — Gegründet 1907. — Telephon 405.

Schlosssicherungen, Schloßsperrer Einbruchsichere Schlösser

Teerfreie Eindeckung Lohsol — Ruberoid Bau- und Möbelbeschläge Fußboden- u. Emaillacke Samtl. techn. Gummlartikel f. d. Zuckerindustrie Radiolit (à la Klingerit) Isolierband.

M. Rautenberg & Ska.

Bydgoszcz, Jagiellońska 11. Telefon 1430.

Analysen- u. Goldwagen Gewichte lose und im Etui, Wirtschaftswagen Reichsgetreideprober.

Wolf-Lokomobilen Ziegelei-Maschinen Torf- und Brikettpressen

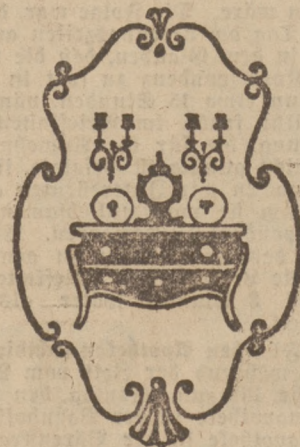
18468

Wächter-Kontrolluhren Zirkulat.-Fabriköfen Transport-Kachelöfen Weißes Schmelz-Kachelzeug Veltener Chamotte-Kacheln

Otto Pfefferkorn

Bydgoszcz :: Dworcowa 94

Werkstätten: Podolska 3



Ca. 200 Zimmer

von den einfachsten bis zu den elegantesten Einrichtungen Klubmöbel Teppiche

Fahrschlüssel durch alle Etagen

Gegründet 1884

Telefon 331 u. 432
Telegr.-Adr.: Pfefferkorn

18228

Noch einmal soviel Bettfedern

erhält derjenige, der seine Betten, Federn, ausdämpfen u. reinigen läßt in der Anstalt unter der Firma

Pierwszy Wielkopolski Zakład Czyszczenia Pierza

an der ul. Kordeckiego 27, gleich am Plac Poznański.

Die Anstalt besitzt eine Maschine, welche beseitigt — unter Garantie — sämtliche ansteckenden Krankheitskeime, Schweißgeruch, Staub, Motten usw. Die Federn werden gründlich mit Dampf getrocknet und gereinigt. Die Reinigung geschieht jeden Freitag. Um Warten zu vermeiden, wird gebeten, die Bestellungen einige Tage vorher anzusagen im Kolonialwarengeschäft Plac Poznański, Ecke Kordeckiego. Ganz neue Bettfedern bringt man zum Reinigen und Ausdämpfen, bevor dieselben eingeschüttet werden.

9312

K. Kujawski.

Franz Mühlstein Herren-Moden-Geschäft

Elegante Maßanfertigung, Reichhaltiges Lager der neuesten Muster in in- und ausländischen Stoffen.

17894

Solide Preise

ul. Gdańska 53 (Danzigerstraße).

Hüttentofe und Steintofeln

aus besten oberösterreichischen Eruben sowie

Ostau-Karwiner-Giebereitofe liefern waggonweise zu Original-Konzernpreisen

Schlaaf & Dabrowski

Sp. z ogr. p. ul. Marcinowskię Nr. 8a. Tel. 1923. Konzern-Vertreter.

M. Kelber & Zwielic

Danzig Büchsenmacher Telephon 1992 Dominikswall 8

Ältestes Spezial-Waffengeschäft im Freistaat Danzig

Waffen aller Art

mit bester Schußleistung

Reparaturen prompt und sachgemäß

Vertreter der Firma J. P. Sauer & Sohn. 17471

Spezialität: Zielfernrohrmontage



Rechtshilfe

auch in den schwierigsten Rechtsangelegenheiten, wie Straf-, Zivil-, Erbschafts-, Hypotheken-, Vertrags-, Gesellschafts-, Miets-, Steuer-sachen usw. 18465

St. Banaszak,

Bydgoszcz, ulica Cieszkowskiego (Moltkestr.) 2. Telephon 1304. Langjährige Praxis.

Siberschwänze

Firstziegel Deckensteine Vollziegel Langlochsteine (Normalformat, 10% billiger und ca. 40% leichter als Vollziegel)

lief. p. Bahn u. Kahn

H. Medzeg

Dampfziegelwerke, Gordon-Weichsel. 18497 Telephon 5.

Weinfässer und Korbflaschen

in verschiedener Größe zur Obstweinbereitung geeignet, empfiehlt Schmidt, 9471 Jagiellońska 59.

Paul Bowski

Dentist Mostowa (Brückenstr.) 10, I.

Sprechstunden: von 9 bis 1 und von 3 bis 7 Uhr.

Künstl. Zähne, Kronen, Brücken

in erstklassiger Ausführung. 18484

Foto-Atelier „Rubens“

Inh.: Josef Tschernatsch, Gdańska 153. 18479

Ausnahmepreise für Juli:

12 Porträtkarten 3 Zloty

12 Paßbilder 2 Zloty.

Modewarenhaus Alfred Hübschmann

Inhaber: Alfred Hübschmann Bydgoszcz, Mostowa 6.

Seit 1900 für beste Qualitätswaren und soliden, vornehmen Geschmack bekannte Firma empfiehlt für die kommende Herbst- und Winterzeit ihre Neuheiten zu zeitgemäßen Preisen: 18228

Damenstoffe Herrenstoffe

für Kostüme, Mäntel, Kleider und Blusen

für Anzüge, Paletots, Hosen etc. nebst Futtersachen; gut arbeitende Schneider werden nachgewiesen.

Spezialität: Schles. Daunen-Inletts und Drells

für Aussteuern und Ergänzungen, sowie sämtl. Leinen- und Baumwollwaren in Friedensqualität, als Bettlinen, Damaste, Lakenstoffe, Elsässer Renforcés, Batiste, Leinen-Batiste, Zephirs, Handtücher, Tisch-tücher, Mundtücher, reinl. Taschentücher etc.

Gardinen-Mulle

engl. Gardinen, abgep. u. Meterware

Gobelins u. Vorhangstoffe Fertige Wäsche für Damen, Herren und Kinder

Schürzen u. Trikotagen

Orig. Prof. Dr. G. Jägers Normal-Unterwäsche.

Beste Ware ist stets billigste Ware.

Modewarenhaus Alfred Hübschmann

Inhaber der Firma seit 1900 Alfred Hübschmann.

Milch

kauft jedes Quantum von Produzenten in Dauerlieferung zu höchsten Preisen, auch Landmolkereien u. Milchsammlstellen

richtet ein und erbringt Angebote. 18256

Schweizerhof Sp. z ogr. odp., Molkerei- und Bäderei-Großbetrieb, Telefon 254. Bydgoszcz Telefon 254.

Milch, Buttermilch, Molkerei-Produkte, Brot und Backwaren

liefern in Bydgoszcz ins Haus.



Hersteller: Urbin-Werke, Chem. Fabrik (18400) G. m. b. H., Danzig, am Troyl.